時報

中華民國念五年九月九日星期三

每逢星期二•四•六•日隨報附送畫報一張

今天本報二張半售國幣三分四厘

第一萬一千四百九十一號

內政部登記證警字第三三二五號

中華郵政特准掛號立券認為新聞紙類

時報廣告刊例

時報每星期日附送圖畫時報

電話九七一三三二 雙線轉接各部

電報掛號二五一四

中華書局出版 師範各科參考用書

〔教育理論〕

教育科學研究大綱 羅廷光著 一元五角

新師範 教育科學綱要 羅廷光編 四角五分

新師範 教育學 王熾昌 劉伯明編 三角

教育概論 莊澤宣著 一元二角

新中華 教育概論 莊澤宣編 一元

教育通論 舒新城著 八角

新師範 教育入門 周之淦等編 四角

教育原理 余家菊著 五角

教育之根本原理 王丐萍譯 一元四角 E. L. Thorndike & A. L. Gates: Elementary Principles of Education

新教育的原則及實際 崔載陽譯 一元四角 Stanwood Cobb: The New Leaven

現代教育原理 錢亦石編 四角五分

現代教育學說 錢歌川編 四角

中國教育建設方針 舒新城著 七角

現代中國及其教育 古楳編著 一元七角

孟祿的中國教育討論 胡適等編 八角

〔教育與社會〕

教育社會學概論 陳翊林著 五角

社會化的新教育 錢歌川編 五角

學校與社會 John Dewey著 劉衡如譯 三角

〔教育與個性〕

個性論 舒新城譯 四角 E. L. Thorndike: Individuality

〔教育心理學〕

教育心理學 廖世承編 一元四角

教育心理學大綱 朱君毅編 三角

教育心理學大意 廖世承譯 八角五分 S. S. Colvin, W. C. Bagley: Human Behavior

學習心理學 朱定鈞 夏承楓譯 六角 William Henry Pyle: The Psychology of Learning

實用學習心理學 張耀翔譯 四角 William Henry Pyle: The Psychology of Learning—An Advanced Text in Educational Psychology

〔各家教育學說〕

孔子教育學說 余家菊著 五角

孟子教育學說 余家菊著 二角五分

荀子教育學說 余家菊著 二角五分

陸象山教育學說 余家菊著 四角

〔教育思想史〕

近代中國教育思想史 舒新城編 一元四角

〔教育論文叢集〕

陸費逵教育文存 陸費逵著 六角

舒新城教育叢稿 舒新城著 第一集一元 第二集一元二角

李廷翰教育叢稿 李廷翰著

我的教育思想 莊澤宣著 一元

〔教育家〕

現代歐洲教育家及其事業 陳子明 方惇頤譯 六角 Adolph E. Meyer: Modern European Educators and Their Work

近代教育家及其理想 唐數譯 六角 Tadasu Misawa: Modern Educators and Their Ideals

〔教育史及現狀〕

新中華教育史 孟憲承編 一元一角

新師範教育史 王熾昌編 三角

教育哲學史 余家菊譯 一元七角 John Adams: Evolution of Educational Theories

比較教育 常導之編著 一元

比較教育 常導之編 六角五分

戰後世界教育新趨勢 F. J. C. Hearnshow著 余家菊 汪懋全譯 五角

歐洲新學校 唐現之譯 七角 Carleton Westburne Myron Stearns: New Schools in the Old World

西洋教育史 楊廉著 六角

中國教育史要 余家菊著 四角五分

*中國現代女子教育史 程謫凡編 九角

*近代中國教育史料 舒新城編 四冊三元五角

*近代中國教育史稿選存 舒新城著 八角

近代中國留學史 舒新城編 一元四角

中國新教育概況 舒新城編 一元二角

英國教育要覽 余家菊著 七角

法國教育概覽 周太玄著 二角

新興俄國教育 山下德治著 祝康譯 九角

蘇俄新教育 顧樹森編 五角

美國教育徹覽 汪懋祖著 八角五分

〔教育政策〕

各國教育政策之綜合研究 李之鶠譯 九角 Nicholas A. Hans: The Principles of Educational Policy

〔教育調查與測驗及統計〕

教育統計學 周調陽著 一元二角

教育統計學綱要 楊國礎編 五角

新中華 教育測驗與統計 廖世承編 八角

測驗統計術 俞子夷著 六角半

國文測驗舉例 周廷珍 歐濟甫編 四角

教育測量法精義 周調陽編 一元

小學各科成績考查法 唐湛聲 薛濬齡編 六角

〔學校管理與訓育〕

新中華 小學行政 俞子夷編 六角

現代小學行政實際問題 沈鑑登 陳熙明編 一元

新師範 小學組織及行政 饒上達 朱文叔編 五角五分

訓育論 余家菊譯述 七角 J. Welton F. Y. Blanford: Principles and Methods of Moral Training

中小學訓育問題 施塔克著 周天沖譯述 二角五分

中學訓練問題 陳啓天編述 一角五分

兒童自治概論 朱智賢編 五角

教育衛生學 史襄哉著 一元五角

新中華 健康教育 胡安定 何煥奎編 六角

〔教材〕

*幼稚園教材研究 張雪門著 二角五分

兒童與教材 鄭宗海譯 一角 Dewey: The Child and the Curriculum

設計協動 教學材料綱要 張九如編 七角

*體育遊戲教材 王庚編著 五角

*遊戲新教材 陳志超 高元浚編 二角五分

*學校舞蹈教材 小瀬峰洋著 高少是編譯 五角

新師範 圖畫教材概論 呂澂編 三角

小學勞作 教學法及教材 吳守謙 吳文鳴編 六角

手工新教材 任長之 姜丹書編 二角五分

〔教授法〕

新師範 單級教學法 陳猷可編 二角

新中華 小學教學法 吳研因 吳增芥編 一元一角

實用小學教學法 徐松石編 一元二角

小學普通教學法 謝恩皋編 七角

小學教學漫談 俞子夷著 三角

複式教學法 祝志學編 六角

設計教學法精義 Meudel E. Branon著 曹芻譯 一元二角

初等 教育設計教學法 沈有乾譯 四角五分 Alice M. Krackowizer: Projects in the Primary Grades

葛雷式 學校組織概觀 芮佳瑞編 三角

比利時德可樂利的新教育法 崔載陽譯 六角 Decroly: La Methode Decroly

新師範 各科教學法 曹芻編 七角

*小學 美術教學的研究 俞寄凡編著 二角五分

低年級算術教學法 周法均編 五角

*中學以上作文教學法 梁任公講 三角五分

*小學 英語教學法 盛士一講 一角五分

小學國語話教學法 盛士一著 三角

小學國語科教學法 沈榮齡編 六角

*初中 國文實驗教學法 穆伯華編 三角

小學時事教學法 馬精武編 三角

*歷史教學法 胡哲敷著 八角

*地理教學法 葛綏成著 五角五分

小學地理教學法 薛鍾泰著 一角五分

道爾頓制淺說 舒新城編 二角五分

道爾頓制概觀 舒新城編 八角

道爾頓制研究集 舒新城著 八角

道爾頓制討論集 舒新城編 四角

個別作業與道爾頓制 舒新城譯 一元二角 A. J. Lynch: Individual Work and the Dalton Plan

小學校 道爾頓制實施法 謝季超編 三角

〔師資〕

師範教育 余家菊著 八角

怎樣做教師 俞子夷編 七角

新中華 實習指導 胡叔異編 六角五分

〔兒童教育〕

兒童論 Miller著 余家菊譯 一角五分

天才兒童 朱禩孫譯 一元三角 Leta S. Hollingworth: Gifted Children

〔教育行政〕

增訂 教育行政大綱 常導之編著 一元七角

現代教育行政 夏承楓著 二元二角

學校教育指導法 杜定友編 八角

教學觀察法 C. R. Maxwell著 施仁夫譯 三角

中華民國之教育 舒新城 孫承光編 八角

收回教育權運動 舒新城著 六角

中小學行政備覽 孫濟復編 四角

畫一教育機關公文程式辦法 教育部擬定 三角

〔課程〕

幼稚園課程研究 唐□譯 三角 The Kindergarten Curriculum

幼稚園小學課程標準 教育部頒行 二角五分

小學課程沿革 盛朗西編 八角五分

*小學低年級綜合課程論 李廉方著 六角

行為課程 雷任堅譯 六角 Hill Pattys: A Conduct Curriculum for the Kindergarten and First Grade

短期小學公民訓練標準 教育部頒行 五分

初高級中學課程標準 教育部頒行 五角五分

中小學課程暫行標準 第四冊高級中學商科之部 第五冊高級中學師範之部 教育部頒行 第四冊三角 第五冊四角

師範學校課程標準 教育部頒行 三角

鄉村師範學校課程標準 教育部頒行 三角五分

簡易師範學校 簡易鄉村師範學校 課程標準 教育部頒行 三角

二年制幼稚師範科課程標準 教育部頒行 二角五分

三年制幼稚師範科課程標準 教育部頒行 三角

〔教具〕

中學物理學設備標準 教育部頒行 四角

中學化學設備標準 教育部頒行 二角

初高級中學生物學設備標準 教育部頒行 一角五分

〔教育法令〕

教育部改進專科以上學校調令彙編 教育部編訂 五角

中學教育法令彙編 教育部編訂 七角

師範教育法令彙編 教育部編訂 五角

職業教育法令彙編 教育部編訂 六角五分

初期兒童教育 雷任堅譯 七角

家庭教育與兒童 徐松石著 四角五分

兒童活動指導法 曹靈生編 四角

英美德日四國兒童教育 胡叔異編 一元四角

〔幼稚教育〕

*幼稚教育 張宗麟編 八角

幼稚教育概論 張宗麟編 四角

幼稚教育新論 張雪門著 三角五分

幼稚之意義 王克仁譯 一角 John Fisk: The Meaning of Infancy

*玩具與教育 俞寄凡編 三角五分

〔小學教育〕

初等教育概論 吳研因 吳增芥編 六角

*小學教育的理論與實際 曹芻編 一元二角

*小學生產教育的理論與實際 吳守謙著 六角

*小學公民訓練的理論與實際 姜琦 盛朗西編 六角

中大實小 一個小學十年努力記 中央大學實驗小學編 二元

小學職業指導 潘文安編 一角五分

近代歐美初等教育發達小史 楊廉編 一角五分

〔中等教育〕

全國中等教育概況 教育部編 一元二角

施行新學制後之東大附中 廖世承編 一元二角

〔社會教育〕

社會教育的設施及理論 吉田熊次著 馬宗榮譯 一元四角

全國社會教育概況 教育部編 一元

〔民衆教育〕

新中華 民衆教育 甘豫源編 六角

*民衆教育通論 莊澤宣 徐錫齡編 八角

民衆教育綱要 趙步霞編 六角

公民教育概觀 小尾範治著 崔叔青譯 一角五分

*格龍維與丹麥民衆高等學校 蔡子欽譯 八角五分 Noëlle Davies: Education for Life: a Danish Pioneer

〔成人教育〕

圖書館與成人教育 美國圖書館協會著 杜定友編譯 七角

〔鄉村教育〕

*鄉村教育 劉炳藜編 四角五分

*鄉村教育通論 余家菊編 五角

鄉村教育綱要 楊效春編 六角

家庭設計與鄉村教育 周天沖著 二角

*鄉村建設實驗 章元善 許仕廉編 第一集 第二集 一元八角

在曉莊 程本海著 四角五分

美國鄉村教育概觀 古楳編 三角

美國鄉村小學標準 唐現之譯 二角

〔高等教育〕

中國書院制度 盛朗西編 八角

〔職業教育〕

職業指導 潘文安著 七角

職業指導論文集 何清儒主編 九角五分

青年職業指導 王文培譯 四角 Meyer Bloomfield: The Vocational Guidance of Youth

新女子職業教育 殷蓉江著 二角

英國職業指導 顧樹森編 四角

德國職業指導實施法 顧樹森編 三角

柏林職業指導總局概況 顧樹森編 四角

德國職業補習學校概況 顧樹森編 四角

另有特價書一百種 印有書目贈閱

附有*符號各書 現售特價七折

外埠函購，另收郵費，照各書定價之一成，有餘找還，不足照補。如須掛號寄遞，另加掛號郵費每件八分。

本局精選一般新書，或供在學青年作課餘讀物，或供各界於業餘自修之參考，各科咸備，種類各殊。茲為減輕讀者界之負擔計，先提出各科書一百種，特別減價，不限部數。上海發行所及各地分局同時舉行。

(河426)

商務印書館

上海發行所

原版西書大廉價

九月一日起至三十日止　書目備索

一、本館舉行原版西書大廉價，印有廉價原版西書目錄贈閱，所選各書，均爲各科學術專著，可供國內圖書館充實西文藏書之需，及中學以上學校采作課本之用。
二、廉價最低者不及原售價十分之一，最高者亦僅及十分之三。
三、廉價時期自二十五年九月一日起至九月三十日爲止，但在限期以內，均僅存書售完爲止，惠購務請從速。
四、廉價西書以向上海河南路敝館發行所現款購買爲限，通信現購，另加寄費，請照書價先惠一成，有餘不足再行退補，書款交當地中國銀行、交通銀行、浙江興業銀行、上海銀行、金城銀行、江蘇省農民銀行匯寄，得照特約辦法免收匯費。
五、凡承通信採購，隨到隨寄，如遇同日收到之信，存貨不敷分配時，依發信日期之先後，爲配發標準，倘遇存貨售完，即將書款退還。
六、廉價書售出後，概不退換。

710

New & Revised Edition
MODEL ENGLISH-CHINESE DICTIONARY
With Illustrative Examples

張世鎏　平海瀾　嚴志雲　陸學煥　編著

求解作文兩用

英漢模範字典　增訂本

布面精裝本　一千七百餘頁
每冊定價二元五角
特價一元七角五分

▼林語堂先生推薦本字典

模範（字典）以求解作文兩用爲主，實多例成語，引證用法，得社會歡迎，獨步一時，乃理所當然。字典有定義而不舉例，猶如畫像有輪廓而無眉目，……有例句則骨肉豐盈，眉目畢現矣。……此次增訂本添加單字，例句，頁數總額較原本爲十七與十四之比，……自然益臻美備，吾尤贊勸學生以此字典作自修英文成語之用，每字咀嚼其用法，不放鬆，實爲增進英文之最好良法，因用法旣已了然，又句句已經鍊錘出，便利無比也。

本書適用範圍

中等學校學生　作文翻譯時置備本書一冊，則文法上修辭上種種疑難，立可解決。本書所有例句，皆可供學生之揣摹與運用，旣免遍檢諸書之勞，而有左右逢源之樂。
中學英文教師　批改課卷爲教師最繁重工作之一，本書詳解用法，指陳正誤，並附例句以示作文途徑，手此一編，有檢閱得，非特節省時力，且亦增進效率。
工商事務人員　無論爲店員、職員、英文記室、海關郵電路政，建設公務人員，平日服務及業餘進修，凡遇英文字上困難，本書足爲決疑指迷之助。
一般習英語者　日常閱讀書報，每有新字新義爲他書所未載，未詳者，本書增訂本收羅完備，解釋詳明，手此一書，正如良師晤對，不難有叩皆鳴矣。

商務印書館

693(1)

工部局立英法學院招生男女

本院爲英國牛津大學畢業西人[illegible]主辦（在天主教會堂樓之下）聘有劍橋大學畢業西人[illegible]等任教，專授英法文高等數學物理化學科學[illegible]及郵政海關鐵路律師[illegible]，凡有志求學者均可[illegible]入學，男女兼收，隨時可以插入。[illegible]

新閘路湯山浴室股東會議議決通告

[illegible]

◀院長虞翔麟肖像▶

虞翔麟先生來滬應診通告

杭州虞翔麟醫師係虞翔麟先生所創辦，迄今已有二十餘年之歷史，診治傷科外科瘍科，莫不着手成春，口碑載道，如遇跌仆斷骨，尤可使痛立止，向爲浙人所仰望，由於經驗既多，遇有自殺人之多本可不必，爲之搶救，惟念中國舊有古法，如接骨上骱之傷科……[illegible]

傷筋　脫骱　內臟損傷　刀刺　鎗傷　彈穿等症（外科）　癰疽　發背　搭手　脫肛　痔漏　穿骨流注　瘰癧傷　乳癰　疔瘡　及一切奇門等症（傷科）　骨折
四肢癱瘓　筋骨疼痛　麻木不仁　各種痧症等症（內科）　特設戒煙科，完全用中藥施戒，無絲毫痛苦，戒煙章程請閱新聞夜報（診例）門診上午八時至十二時一元二角　下午一時至三時二元四角　出診　下午三時至六時診金六元六角，外加車費一元　住院每天自一元起至五元　簡章備索　地址老閘橋北京路轉角五七八號　電話九二九二〇

介紹人　虞洽卿　張嘯林　王一亭　姚慕蓮　王彬彥　傅潤元　王曉籟　杜月笙　俞葉封　呂岳泉　沈聯芳　鄭雍泉

五洲果子露

果汁濃厚‖鮮美適口
解渴生津‖消暑妙品

五洲大藥房發行

萬福庵尼姑控遭妨害名譽

當庭提出傳單一紙

安分守己子孫滿堂　被告張介生謂必有人

揑名嫁禍

閘北太陽廟西萬福庵住持尼修禪、近延蔣持平律師向地方法院刑庭自訴張介生濫發傳單、妨害名譽一案、昨日上午十時、由謝推事特開第十一法庭審理、首據自訴人修禪供、三十八歲、鎭江人、爲前萬福庵住持自堅之徒、而閘北潭子灣萬年庵廟產、爲老師太自堅所有、該庵向由自堅住持管理、嗣於民國十七年間、自堅因年老多病、遂委託◇◇◇◇◇◇

其徒修靜代爲管理　而萬福庵系自訴人爲住持、不料於民國二十二年間、該修靜又將萬年庵讓與中林管理、而修靜本人對於該庵竟置之不顧、現該中林已於本年六月二十日病故、致該萬年庵無人主持、因此自訴人要輔助老師太自堅、◇◇◇◇◇◇

前往該庵監督一切　不料竟有被告勾串該庵尼姑隆智、妨礙老師太住持及自訴人等行使權利、並虛構事實、濫發傳單、妄指萬福庵尼姑非法强佔、私行敲打等詞、查自訴人師徒前往監督該萬年庵、全係出於合法行爲、何得指爲非法强佔、至於私行敲打、全屬子虛、其爲捏造事實、◇◇◇◇◇◇

意圖中傷甚爲明顯　查該被告與萬年庵毫無關係、今對於廟事竟敢虛構事實、毀損自訴人名譽、及萬年庵無故受其損害、請求庭長依法懲處云云、並提出傳單一紙、文云、「茲啓者、萬年庵昨晚被萬福庵尼姑非法强佔、私行敲打、殊屬可惡、介生榮等目覩此情、極抱不平、擬召集潭鎭及襲家宅兩處各鄉村宅各家人士到萬年庵內、商討驅逐萬福庵尼姑一事、以維人道（開會時間今日下午三時起）、務希駕臨勿卻爲幸、諸希公鑒、張介生周啓同啓、七月念日、即六月初三日、」至此被告張介生供、五十七歲、本地人、在潭子灣一五九號開協愼南貨店、

我在本鎭開店五十年　生有五子、娶有五媳、且有八個孫兒女、正當之商民、安分守己、不干外事、亦不知該傳單之事、亦未插身多事、不識爲何人所揑名嫁禍等語、至此、官以被告完全否認、諭候傳證人到案再訊、

賣雞鴨血湯之王三小

被人砍五刀情節離奇

「老頭子」投案否認

有籍名流氓常熟人丁小弟、綽號小柔皈、在新閘區一帶、頗具勢力、手下徒弟甚多、上月間有住閘新閘路五六八弄三七三號之陳正廣、介紹其房客王三小拜丁小弟爲師（俗名老頭子）、迨至前晚、王三小忽在寓所附近被小柔皈糾同殺豬邏阿全及周鎭等五人、於昨晨八時許、乘王三小尚臥床未起、小柔皈等五人又一擁而入、由小柔皈將王之口掩住、喝令其餘四人、動手用刀亂刺、致王右腿中四刀、左腿中二刀、流血頗多、呻吟床第、凶手亦即一哄而散、嗣經同居房客婦人陳吳氏聞聲入視、見王床旁地上有血兩團、始知受傷、旋報告閘北區、派探日陶如驥、任玉鑑往新王車送寶隆醫院醫治、一面將小柔皈丁小弟逮捕、無着、未幾丁自投捕房、飭令收押、昨晨解送第一特院刑二庭、捕房律師厲保庸依照刑法二七七條傷害罪起訴、並陳述以上情形、謂被害人王三小現尚在醫院治療、今日不能到案、請求改期、又據證人陳正廣、婦人陳吳氏稱明一切、詰之被告丁小弟供稱王三小向賣雞鴨血湯爲業、我與父親向爲賣豆腐漿者、故有小柔皈之綽號、近因無其事、故投捕房自首、官以案須推候核供、諭被告還押、改期七天再訊、

羊癲瘋發作

疑是服毒

湖北人陳星寰、年二十五、今年畢業於湖北中學、於本月六日抵滬、投考大夏大學、借寓於北浙江路界路口大新旅館十四號房間、陳素患羊癲瘋、前日中午十二時、忽在旅館內發作、倒在床上、口吐白沫、不省人事、茶役誤爲服毒、報告公安局、派警送入醫院救治、驗係羊癲瘋發作、灌以藥水、未幾即甦醒、當晚出院、整裝赴京尋友、

常熟泰安街新屋坍塌

壓傷兩人

常熟訊、大東門外泰安街一帶房屋、本年夏季由合房主自行動工、拓寬街道、改建店屋、計有公和餅行、[illegible]茶館等數家、該項工程係由朱[illegible]水木作全部承包、至前日下午三時許、該房屋[illegible]坍毀、房戶徐一郎父子得逃出外、計有茶店夥[illegible]兩人被壓在內、經附近鄉人將[illegible]救出、車送[illegible]醫院求治、惟[illegible]將工頭拘押、[illegible]損失不貲、

營業失敗獨子病亡

慈善家楊慶之傷心

受刺激失蹤

住居南市陸家浜後街一百十二號之溫州人楊慶途、現年五十八歲、前曾開設楊萬錩木作、素向佞佛、前曾加入上海集仁助材會爲會員、捐資助材、嗣因營業失敗、經濟窘迫、遂於兩年前退會、近數年中楊之生計益窘、膝下祇生一子、名其文、現年十九歲、又於前日因患傷寒症一命嗚呼、家徒四壁、棺殮無資、楊受此激刺、痛不欲生、即晚隻身出走、至今存亡未卜、嗣經楊之知友陳某據情代報集仁助材會、要求救濟、當以楊係老會員、理宜援助、除助以上等棺木一具外、並於昨晨派員前往慰問、暨分報華租兩界警務當道、訪查楊老蹤跡、

少年失業輕生

本地人仲遇根、十九歲、現因失業、無法維持生活、昨日至天津路寧商旅館開一一八號房間、背人吞服生雅片圖斃、後經茶役發覺、車送醫院救治、

浦東北高橋

發現怪蟲

浦東北高橋河（又名界浜）、爲該處最大河流、船隻往來不絕、惟沿岸居民平時不知衛生、每將垃圾、貓狗及死貓犬等、任意丟棄河中、近來河中發現一種怪蟲、體長寸許、到處皆有、紅黃藍白黑各色俱有、形如蝌蚪、日前有勞工某甲因口乾取河水解渴、不料旋即吐瀉不止、而瀉泄中亦發現上述之怪蟲、居民對此頗爲驚駭、衛生局已用消毒藥設法消滅、

弟居嫂家

鄰人藉端敲詐

搶去鈔票

獲三人

寓居定海路陸家宅無號平房之川沙婦人王閔氏、近夫撐船離滬、夫弟王二郎在嫂處躭擱、爲鄰居江北人吳國寶、南京人裘來富、揚州人高榮達所知、前晚十時二十分、糾同在逃無賴五人、持利刀鐵棍闖入、向王二郎藉端索詐不遂、將其短衫衣袋中鈔票十五元搶去、奪門而逸、嗣經王閔氏王二郎據情投報該管楊樹浦捕房、捕頭派華探目侯福林與西探往將吳、裘、高三名查獲、帶入捕房收押、昨晨解送第一特院刑二庭、公訴、工部局律師張師竹依刑法三百卅條第一項强盜罪提起公訴、請爲延期調查、繼據王二郎及嫂閔氏證明經過、質之被告等供詞支吾、鍾清推事諭仍還押、改期查明再核、

公共汽車遭刦

前夜九時許、市照第一〇〇二二號屬南四路公共汽車、由老西門至靚鶴、駛經[illegible]路口、突來匪徒四人、冒充乘客、[illegible]盒子炮及手槍各一支、[illegible]售票員[illegible]、[illegible]

太太不識僞鈔

傭人贖當被拘

[illegible]訊、[illegible]

乳媼暴斃

控告主人

[illegible]

當塗一歌女

吸煙遭逮捕

當塗訊、前（八日）第一區署[illegible]告、[illegible]歌女[illegible]

老嫗病擾自盡

滬東麥克利克路二六〇號[illegible]五十五歲、向有[illegible]病、[illegible]

茄勒路刦案

起出兩枝鎗

[illegible]

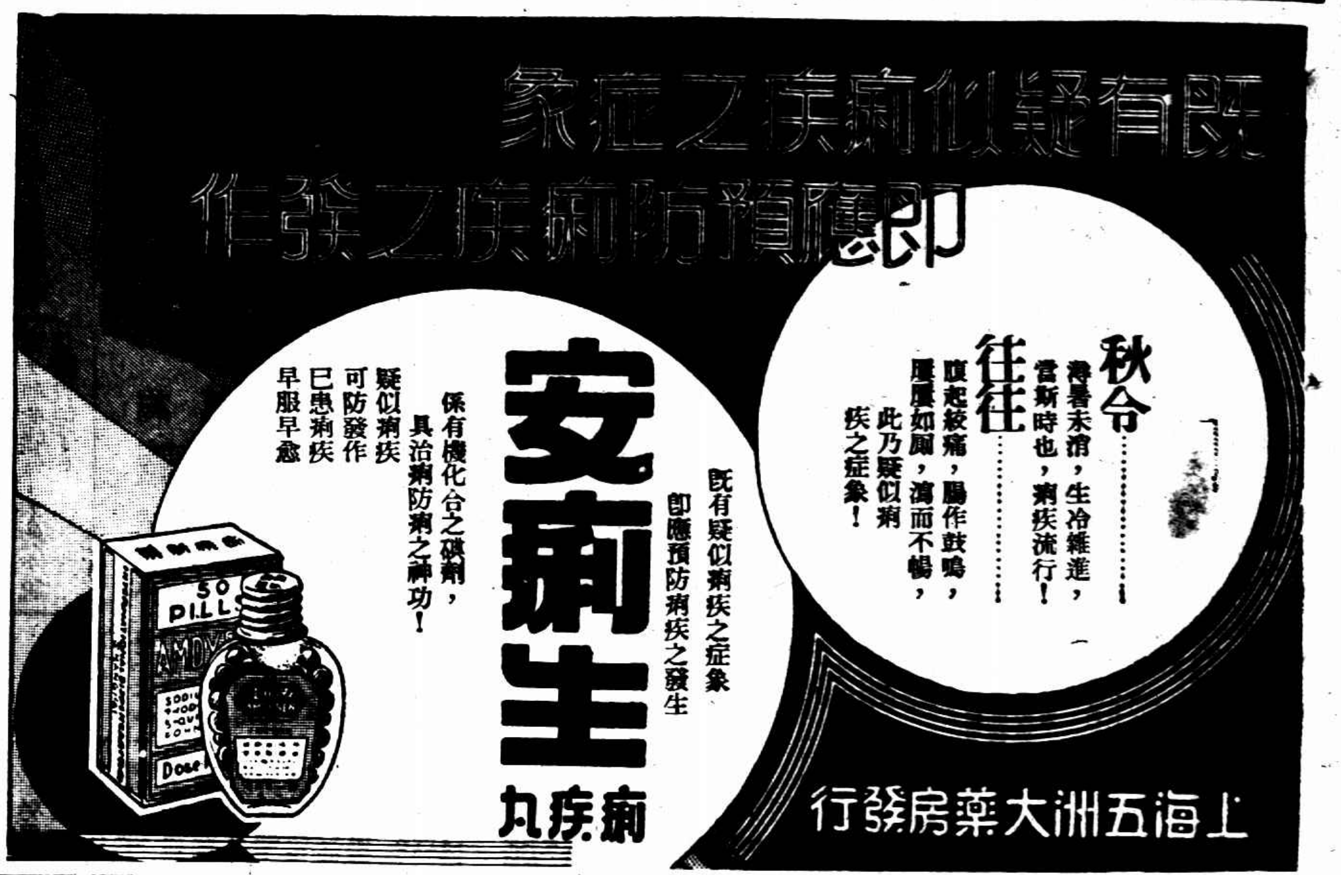
六十老人投湖

[illegible]

常所當注意者爲一般攝生、須吃六兩至八兩以上之牛……新鮮許、惟愉出後之如何

老刀牌香烟

烟質實在好
價錢真公道



醫學周刊

吳鐵城

時報醫學周刊　第四期　每逢星期三出版

肺病在美國

（丁惠康）

據克氏之報告，北美合衆國之結核死亡統計，在一九〇四年，爲十萬人中有二百〇四人，在一九三一年，僅六十七人，此種結核死亡統計之減少，在有色人種，亦有同樣之傾向，其故乃由於確實之病理原因已經證明，而尤以外科的手術方法之進步，療養院設備之完全，及公共衞生之進步，在最近數年內，結核之死亡率，益形減低，如合衆國之十州，在一九三二年正月至六月間之統計，較之上年之同樣月份，已減百分之八云，

「編者按：凡百事業，在各國俱有相當之進步，惟在我國，則非但故步自封，抑且日益退化，肺病之在我國，已成爲民族健康上之一大問題，其如何預防，及如何改進治療，是在吾人之努力促進矣。」

貧血症

（中）（子美）

此外如鉛毒等毒素中毒，或患瘧疾，梅毒，肺結核等慢性傳染病，亦可致貧血。又屢因患寄生蟲病，例如十二指腸蟲，蛲蟲（腸帶蟲）蛔蟲，瓜子仁蟲病等而致貧血。又骨髓自身之疾病，當然亦可發生貧血，而且通常皆發生重症貧血。

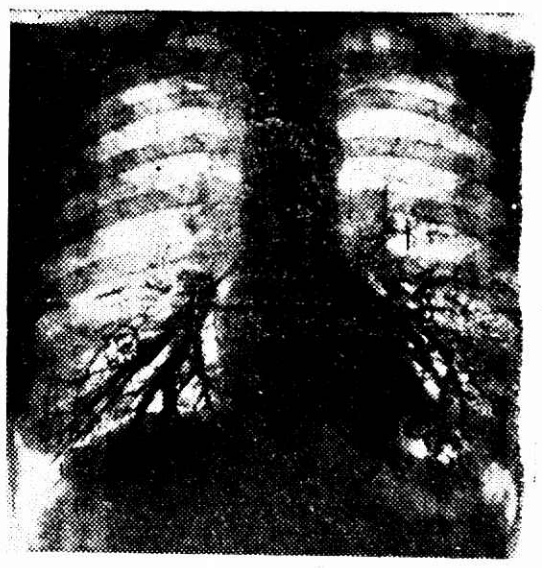
此外尚有所謂惡性貧血，此病之原因尚未明瞭，在歐美此病極多。在未發明肝臟食餌療法之前，其病久後漸感不佳，數年必死。又有妙齡處女所發生之一種貧血，名曰硫礦病，據謂與內分泌腺之障礙有關。歐洲在歐戰前，此症極多。除上述之外，由食物成分之不適當或哺乳過久而致貧血。又由缺少維他命，亦可發生貧血。

以上所述貧血原因，雖有種種，吾人日常所應注意者，爲由寄生蟲而起之貧血。此等貧血，每發生於一地方，尤多蔓延於農人之間，又吾人日常所見之貧血，爲結核性者甚多，亦可注意。結核尚未現出顯明症狀，尚係潛在性結核，或名爲腺病等時，即多已發生貧血。

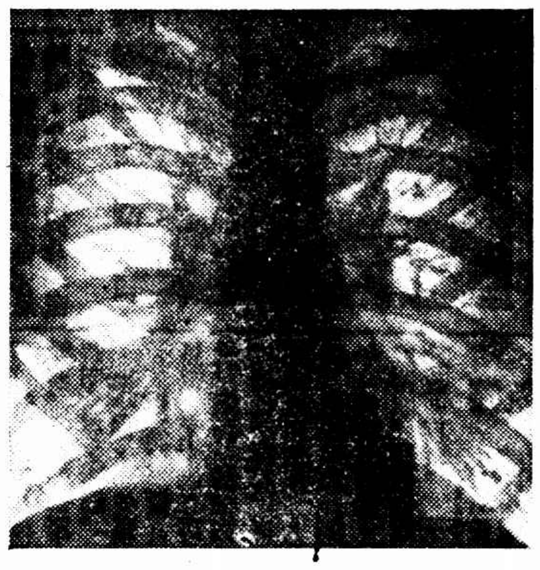
治療法　治療貧血之第一要事，爲探究其原因而去之。如係由於寄生蟲，宜即驅除。如因中鉛毒（如印刷所之排字工人，或敷含鉛白粉或由其他職業而有毒素中毒，宜使之避免。如有梅毒，宜行驅梅療法。凡患貧血之人，日常所當注意者爲一般攝生法。食物宜擇有充足熱量，（加羅里）富於維他命，並多含有鐵質者爲佳。肉類雖富於鐵質，熱量亦多，然因他種理由，不能多食。惟牛肝近年發現其對於貧血，甚有效果。對於惡性貧血尤效。故爲人所喜食，犢肝尤佳。惟此非吃大量則無功效。每日須吃六兩至八兩以上之牛肝方可。又肝不可多煮，宜與多量蔬菜同食。又卵黃，豆類，洋山芋，綠色蔬菜，胡蘿蔔，蘋果等，皆含鐵質甚多，可以供食。又新鮮空氣及日光，爲貧血患者所不可少之物。或赴鄉間海岸或山間調養，可得佳良影響。（未完）

胸肺透視

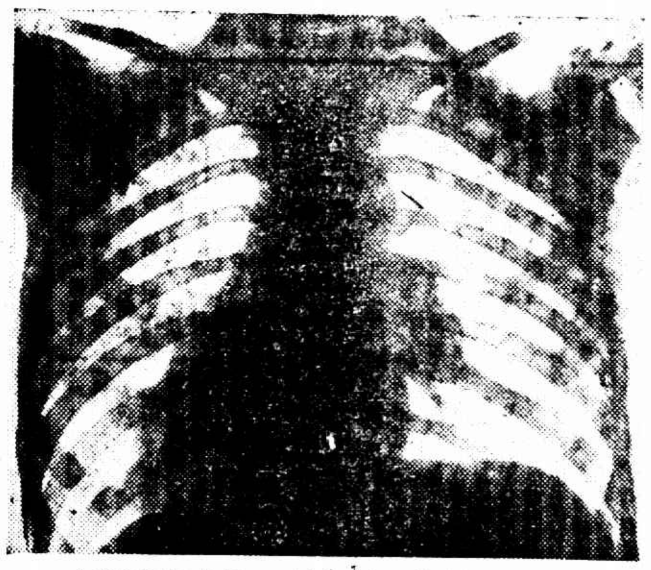
（丁惠康）



袋形之氣管枝擴張症，在左肺下葉用碘化物（優碘品）注射後之X光圖，右肺下葉氣管枝乃屬於正常者，



氣喘，（氣管枝喘息症之X光圖）兩肺葉均屬明亮，但在肺門處則有劇甚之陰影，心臟每爲狹長形，橫隔膜之地位，每多降低，



已經石灰化之淋巴腺X光圖，（在右肺肺門處）

適合大衆需要之 肺病診療所 解決最重要之治療問題

本市虹橋療養院，自舉行防癆X光集團檢查以來，因收費低廉，各界前往檢查者，甚爲踴躍，惟檢查後，證明確有肺病者，其進一步之治療辦法，在生活寬裕者，固不成問題，但一般無產階級，即明知自己已有肺病，因無力醫治，結果徒增憂慮而已，故除低價爲市民檢查外，更進一步，當需設低價的肺病診療所，使生活困難者，雖患肺病，亦有得救之機會，則此項集團檢查，方爲最有意義之舉動，頃悉該院爲適合大衆需要，特設「肺病診療所」解決一般市民最重要之治療問題，實爲市民之福音，其宣言與辦法，特錄如下，

本院誓以至誠，爲一般肺病患者忠實服務，採取各國最新防癆規律，及療肺法則，按個人之環境及病情，分別治療，絕對不用僞藥欺人，謹此宣言。

治療肺病，以早期診斷最爲重要，自本院主辦防癆X光集團檢查以來，每人僅收費一元，先期由本埠申報館購取檢查證，手續便利，極爲社會人士所稱許，惟檢出後之如何治療，實爲一重要問題，一爲治療須最新科學化，一爲收費須大衆經濟化，而一般職業患者，尤須有相當之注意，本院爲適合社會需要起見，特於大西路A字二號設立「肺病診療所」，以最高之診療，收最低之代價，爲大衆服務，茲將各項簡章列下，

●醫務主任●　德國柏林大學醫學博士奧京維也納大學內科醫師李祖白醫師

●診察時間●　每日上午九時至十一時，下午五時至七時，（專爲便利一般職業界中人，）

●門診收費●　門診一元驗痰免費

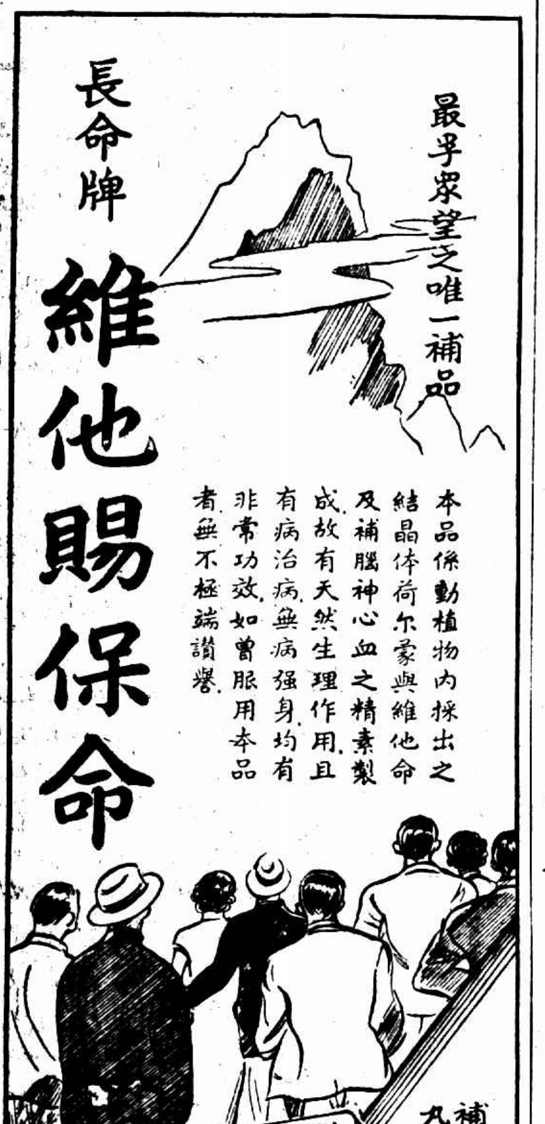
●肺病檢驗●　丁惠康醫師診察時間每日上午十一時至十二時，

●長期治療●　內包括各種診察法，及檢驗或化學理學的療法，每月約收費十元（按照規定時間實施集團診療新規律，）

●地點●　上海大西路A字二號虹橋療養院分院，（福煦路底九路公共汽車直達，或靜安寺下車朝南走便到，）

編者敬白

時報醫學周刊，不設通訊問病欄，以免延誤病家，特此聲明，再本刊歡迎投稿，文體不拘，惟題材及內容，須比較的略具興趣，毋使讀者過於沉悶，來稿無論錄用與否，概不檢還，惠稿請寄時報醫學周刊編輯部，



冠生園 月餅中傑作
銀河影月 光照海上

銀河影月爲冠生園月餅中之傑作最擅長之製品餡用蓮蓉狀銀河蛋黃狀明月橄欖仁狀星斗形容確當曼妙自然此餅原爲餅肆所發明馳名遐邇久矣冠生園製造聖手運用科學爐焙精製此餅風味隽美各省人士均合口胃

名畫盒裝四只售幣一元

胡□□在明星石川導演新片「女權」中演出

銀風銀雨

（銀人）

▼昨日○大上海映「鄉下人到好萊塢」之第一場，發現袁牧之與唐納同座，吳村獨霸一方，開戲係悲劇，老頭子做很嘸啥。

▼電影界購機祝壽游藝會，節目擬有京戲大會串○以女明星配男明星，演「溪皇莊」○不過坐車改坐飛機，以符購機意義○導演則任跑龍套，老板附如張石川張善琨任跳加官，如此噱頭，不能不說是破天荒了○

▼老高昨給小高快信，有句云：「此間待我甚好，出游必偕吶喝天佐諸兄爲伴，請你放心」○

▼蔡楚生捍寫「王老五」甚忙，擬在中秋日開工○

▼潘子農已返京，爲新民報編七週紀念電影與戲劇特刊，各公司均刊巨副廣告，定九月九日出版○

▼南昌行營電影隊，以所攝「新生」頗得一般人士嘉許○擬再攝有聲影片，技術方面，仍由周詩穆代爲策劃○

▼顧蘭君舞術已然進展，說者謂此係顧小姐久不出舞之明證○

▼羅明秋裝甚麗，襯衫與領帶之顏色花紋尤調和，大可稱標準時裝○

▼各影片公司重要演員，其合同多訂於九月份者，故九月份可說是「合同月」○

▼許曼麗病後脫髮甚多，謂每動必落，有時竟隨風飛去，苦無辦法○

▼明星新進男星謝靜波，由洪深易名爲「謝俊」○

▼「永遠的微笑」繼續興工，主張「游戲的時候游戲，工作的時候工作」的吳村導演，又忙起來了○

▼周劍雲業於七日晨抵京，定今晚夜車返滬○

▼黎民偉挈黎鏗於星期日赴京，暢遊一日即返，並曾一度參觀中央電影場，對於該場劇務課之工作步驟異常稱許○

▼「大情人」宗惟賡有於日間來滬訪「友」說○

▼藝華「化身姑娘」之姊姊作「化身二姑娘」劇本業已於上星期六審查通過○

▼新華史東山「狂歡之夜」將繼「海棠紅」在金城上映○南京方面則定於二十七日在新都大戲院公映○

「密電碼」從影日錄

（辛子）

八月卅一日

本日之戲，係軍閥收買黨人，軍閥尚冠武也，黨人高占非也，老高老尙，誠一對老搭檔，演來有聲有色，寃家狹路，無獨有偶○一句鐘內，拍得鏡頭四個○

今日阿洪哥特別賣力，我羅斯鏡頭攝得不少，盡是省長客廳裏的蟠龍柱，古銅鼎，老虎椅等的Close-up○

錄音室內，優悠異常，因爲大都是無聲畫面，於是顏鶴鳴的癮又發，大哼其"Where are you"！○

時鐘八下，全部鏡頭告竣，大小人員，面形喜色，爲的是前晚未曾充足睡眠，今晚可以好夢一直到天明○

「未來世谷」中角勃蘭特兒

施用蔻丹則指甲更美

美觀之手，必不失人之歡寵○而手指修整無疵，則足以助成美觀之手○蔻丹指油，因其漂亮美婦人○無不樂用蔻丹美麗之色澤，耐久不燿絢且爛，施於指，色極易淡，既過而濃，亦不過淡○蔻丹備有各種指油，各種時新色澤○去甲蔻丹適合各種指甲需要○欲美丹油質潔甲液，宜用此液○蔻丹有特種油質，可以助指甲及甲膜保持良好○（一）

蔻丹修指用品 各大藥房百貨公司洋廣貨店均有出售

CUTEX

贈券 奉上郵票二角請寄蔻丹修指用品樣子全份此上上海郵政信箱八六〇號蔻丹樣品部 姓名 住址 6-ET-9

中國總經理 嘁厘洋行 上海四川路五九六號

唐拾義久咳丸

◆功用說明◆

治憂鬱肺痨之咳　治夜不安眠之咳
治喉痛聲啞之咳　治童子百日之咳
治老人痰喘之咳　治胎前產後之咳
治天行時疫之咳　治四時感冒之咳
治喉癢痰窒之咳　治新舊痨病之咳
治胸痛脅痛之咳　治胃弱飽滿之咳
治氣管枝炎之咳　治酒色傷肺之咳

初日咳夜咳連聲咳單聲咳白痰咳黑痰咳無痰咳唾血咳破金咳潮熱盜汗咳心跳氣喘咳雖日久不愈之痨病咳症服之無不應驗誠治咳之聖品也

每瓶一元二角　世界各埠均有經售　上海廣西路角父子大藥廠發行

鄭福蘭人參再造丸

古方　再造丸　爲專治風痰偏痺之良藥，凡男婦老幼中風左右癱瘓，手足麻木，腰步艱難，言語蹇澀，口眼喎斜，以及痰氣鬱結，服此丸均能奏效，此秋令尤爲補身要品，功同再造

總發行上海三馬路中　總號 江西路口／上海 山東路門

一千塊底麻雀叉過兩圈輸逾七百
律師被控詐欺罪開審
疑爲翻戲

汪宗樸供稱原無給付之意　辯論終結十一宣判

出立支票不兌現

浙江杭縣人汪宗樸字叩素，廿六歲，於廿四年七月間，加入上海律師公會爲會員，在滬執行律師職務，設事務所於大陸商場四二三號，寓居法租界金神父路金谷邨十五號，本年一月八日夜間十點時，汪在寓所接到人胡綱昌由大東旅館二一五號房間打來電話，謂有業務上事接洽，

促即前往洽商

汪旋前去，至大東旅館二一五號房間內，與胡綱昌、數人綸談之下，一時興至，作方城之戲，又一千塊底之麻雀，汪入局叉過兩圈，結果輸負洋七百餘元，汪即停局，結欠輸款七百四十九元，當即簽立靜安寺路上海銀行支行三月九日期C字三九〇七八六號，計洋七百四十九元之支票一紙，交付贏家，各自散去，至當日執票人赴靜安寺路

上海銀行支行

兌現，因存數不足，退回原支票，而汪亦始終不兌，約同贏家人胡鐵根（廿六歲）持支票代理其狀，法院刑庭，自訴汪宗樸詐欺，並附帶民訴，請求追償票款云云、

法院，狀於昨日由刑庭推事於上午提審，二庭傳訊，自訴人胡鐵根代理律師到案，陳述案情，並將支票呈案，被告汪宗樸供，當時由民立中學同學胡綱昌來電話，邀我至大東旅館二一五號房間接洽事務，詎知前去毫無事故，即被勸令叉麻雀二圈，叉完，我輸七百餘元，

恐彼等抬轎子

故開作罷，並等要求現款，否則不放出外，因一時被迫無奈，故簽付支票，此票故寫廿四八月九日期，但表示不允，現此項翻戲之款云云，法官隨供，向被告云、如係受騙，當時即可報告，何以至現在人家控了你，庭諭戲，後命原被辯論後，宣告辯結，定十一日上午宣判、

賴債動武拘究

朱燕生，三十六歲，鹽城人，住滬西梁水茅某，於日因在法租界實成弄徐生和家取供款未允，發生口角，經人勸散，朱即赴家，至下午三時許，徐等頭流氓內人，至朱處將朱亂打，老虎灶內吃茶，並向朱　索借，朱不允，即行動武，當由　士到來，將兩造一併拘獲帶至該管捕房，訊核，流氓四人則被逃逸

重慶福星恒錢莊控告

同豐絲棧經理侵占罪

擅押存絲且遭拍賣

損失十餘萬

天津路景行里二十號同豐絲棧，組織極爲宏大，由徐子鳴（又名鳴皋）朱星齋（又名世傘）分任經理之職，有福星恒錢莊，素設於重慶，除經營錢業外，復兼營絲・棉事業，委託經理李香池駐滬辦理賣買絲・棉事件，因同豐絲棧對於各洋行極熟，故福星恒由川運滬之絲，悉存於該棧，並委託代售，民國二十年絲四百餘担存於該棧，經同豐代爲售去一百餘担外，尙存二百九十二担，在當時價值約爲二十餘萬元，嗣經李香池一再催令該棧代爲出售，而徐朱均以絲價不佳市價不合爲推託，迨至去年，尙無售出消息，李乃催令將貨交還，而同豐始終一味延宕，李香池乃在第一特院對徐等提起

返還存絲之民訴，而徐等則委託律師到庭，原告李香池，請命令被告，而將股東等何人說明，但均未能辦到，最後始悉該項存絲，已爲同豐棧於廿一年抵押與愛多亞路九號信孚洋行，抵押價格每担九六百金不等，訂期六個月，因未取贖，已爲該洋行所拍賣，而同豐於去年即似停止營業，祗留少數小職員在內辦事，李以徐朱兩人不應將所寄存之財物，

擅自抵押，即照現在市價計，使福星恒蒙受十四五萬元之損失，顯屬業務侵佔，遂復延溫代榮律師，向特一法院刑庭對徐朱二人提起控訴，由法院飭傳無着，昨午後經黃日昇推事開刑八庭傳訊，因被告未到，乃諭改期再訊、

醫院出店服毒不救

同事有罪嫌

同仁醫院出店、通州人邱長榮、三十六歲、前晚七時、同事黃士梅（溫州籍）因向其借洋十元無着、雙方致起爭執、嗣邱忽因是遭萌厭世之念、背人潛持院中所用之來沙爾藥水吞服自殺、迨至昨晨九時、由另一同事發覺、當報告院醫生、施以急救、奈因服毒過多、無法醫治、延至八時許殞命、由□□告該管虹口捕房、飭探胡富榮前往調查之下、當在死者臥室內搜獲剩餘之來沙爾藥水半瓶、將屍體舁入斐倫路驗屍所、由第一特院委派唐檢察官率同檢驗明屍體、報告曾洪富投稱、亦在該醫院爲出店、與死者係同事、昨晚黃士梅因向邱借洋十元未成、黃因以前院內失竊之鉛桶一只電扇二隻、指邱所作、欲與寫字間等語、二人因此發生口角、余當共曾目覩彼倆爭執云云、又據黃士梅供稱、向邱借錢有之、並非如曾所稱向邱恫嚇言詞、曹某亦亦在場等語、唐君得供、經驗明死者邱長榮、男性、委係生前服來沙爾藥水毒自死、屍交死者之姻姪曹□富領殮、本案黃士梅有刑事嫌疑、由管捕房再查核、來沙爾藥水半瓶、交捕房存查、

平湖婚變案

須鑑定筆跡

着女方王瑛華繳費候核

平湖訊、富家子陳宗渭、與宦家女王瑛華、於去夏內在游泳池同學游泳、由友誼而戀愛、在中山公園訂婚後、以參觀全國運動會爲名、赴滬同居、嗣陳由家長作主、另與海寧胡女士訂婚、自此即與王絕、王遂延律師姚積祿訴陳、致轟動全城、惟是案牽涉另一律師羅揚鑣、有僞造文書之嫌、因此案延未決、縣府爲明瞭案情起見、將王之簽名式、移付鑑定、令王繳鑑定費一元、靜候核辦云、

沉迷舞場之中學生

被控妨害風化後失踪

黃啓變家屬延律師聲明

同到旅館之一對未婚夫妻候判

住居唐家弄端福里一百十五號之本地婦人鄒懷氏、近偕其十六歲女兒鄒翠飛延律師具狀向第一特院控告江灣青年中學學生黃啓變與粵人俞斌（即俞瑛）、誘人前風舞場舞女俞瑛妨害風化、請求依照刑法二二一條・二二七條治罪、並附帶民訴、着令三被告共同賠償損害金一萬元、緣鄒翠飛向在北四川路順風舞場爲舞女、本年三月卅日黃啓變相約至順風舞場跳舞、及至翌晨五時俟舞後、始由俞黃邀同俞瑛及鄒翠飛至蘭亭菜館、用酒將鄒女灌醉、嗣誘入虹口大旅社開房間奸污、嗣後黃即藉端不與鄒往來、鄒女氣忿之餘、曾服毒自殺未成、其事乃被鄒母所悉、故即起訴、此案經特院一度傳訊、因二被告未到、諭令改期再訊、各情已誌本報、昨午後又經蕭推事升座刑二庭續訊、俞瑛俞斌均傳到案、但黃啓變未到、由律師代表到案聲明、黃啓變現

已失踪

不知何往、其表兄李德林曾接黃之信件、謂已出亡、黃之父母自閱見報載、始悉其子已被起訴、故委托敝律師到庭聲明云云、繼據盧斌供稱、廿四歲、廣東人、家住新記浜路長安里卅四號、前在日和洋行辦事、現賦閑在家、俞瑛爲我之未婚妻、向在順風舞場爲舞女、已發生關係、但仍係分居、黃啓變係在舞場相識、本年三月卅日夜一時半、我至順風舞場、適黃正在與另一舞女跳舞、我與舞女鄒

覺奇怪

因黃平日翠飛頗友善、每次必與鄒舞、今日何以忽與另一舞女狂舞、乃向黃詰問、據稱因鄒女欲往遠東舞場爲茶舞、經黃相勸不聽、因此稍有意見、而其時鄒翠飛亦已醋興勃發、負氣之餘、獨自在酒排間狂飲啤酒、後經我之拉攏、在天明五時許、除黃及我與俞瑛鄒翠飛四人外、尙有舞女新寶及鄒之表妹金美等同往蘭亭菜館

吃點心

一面擬乘二人說和、不料鄒伏案胡言、狀似酒醉、向黃啓變稱、「阿黃我永遠不能離開你了」等種不堪入耳之語言、我以鄒女既已酒醉、乃命俞瑛送其回家、遂雇一汽車、不料鄒忽稱彼此時回家、必被父母之責打、故不願回去、乃祇得至虹口大旅社闢室、略爲休息、一進房門、鄒即橫臥牀上、我因時已六時、乃

另闢室

偕俞女共同休息、以便至八時半赴行中辦事、迨至八時餘、黃與鄒女同至我室、狀甚歡樂、未幾各自分手、以後之事、不得而知、但黃鄒究竟有無關係、不得而知云云、又俞瑛供述一過悉云、其詞與盧類同、未由兩造辯論之下、鍾推事諭盧斌俞瑛部份辯論終結、候本月十五號宣判、黃啓變部份暫行停止審判、

誘女入艙

恣所欲爲

南通人、觀音山女子王蓮子、今年十八歲、恣容秀麗、隨其叔王芷川、來滬販布、行至三里碼附近大河濱、船戶朱生元招喚到船上、詐價交買客王王氏、約女同赴河北街口家中敗歎、因船小、嗣年芷川在岸相候、船戶往伊處、王金寶竟將船上、女脆弱、女被汚、向法院控訴、經法審理、失身屬實、飭拘王金寶、已懸罪逃匿、

▼滇蘭（字法圖在錫文殿）（前排）自右至左、瞿大□●□師●相納之師●□□●法周●惟□●惟植●慧松●岫讀●（一大

來函

逕啓者頃據當事人于劉氏來函稱、先夫于家生於本月三日、被廟中同事某品福在廟所內用刀砍成重傷、延至十一日下午不治身亡、大故之後、證據不能生、所幸凶手張品福已由捕房拘獲、提起公訴法律方面未亡人自當靜候法院依法裁判、但以事日報載均稱先夫王家生、與張品福之事阿鳳有曖昧、事未免失當、茲特聲明先夫與阿鳳年齡相若、三十餘歲之多年、均以阿叔相稱、何可發生曖昧、係以先夫在日沉默寡言、倘非善類、不能服務於當地僅十四年之久、數中同事左右鄰舍均能證、公道自在人心、一經調查既如指掌、張品福之故毀死先夫不惟將淫辭羞辱、則先夫王已故之人、以先夫之死事出無辜、且被沉冤在曖昧、先夫之死後復被毀名譽、實上加冤、有何以堪、爲此委請貴律師代函各報館更正等情前來、據此合代函達即希將台端更正爲荷、此致時報館　律師　謹啟

健胃腸兼營養專藥

德國 斯托命 藥片

主治 各種胃痛 胃腸發炎 反胃吐酸 消化不良 食慾不振 便秘多屁　嘔心嘔吐 食積腹痛 營養不良　胃酸過多 痢疾水瀉 病後衰弱

爲求根治胃腸百病者進一言

市上胃腸藥品種類繁多○大都僅一時見效○愈後極易再發○即有少數有效藥品○惟欲求強壯胃腸○則絕不可能○且有此症治愈○他症接踵而至者○例如服用「小蘇打」藥品○雖能暫止吞酸之症○然反使胃弱增加○且有習慣性○爲害殊烈○一言以蔽之○從來之胃腸藥○均無治本之功○即對於胃腸細胞之衰弱○無力使其恢復○德國健胃腸兼營養專藥「斯托命」STOMINE藥片○即以保護胃腸粘膜○殺滅胃腸內有害細菌○兼司營養吸收及排泄作用爲目的○且含有倍新阿米諾酸（即極易消化之蛋白質）○維他命○荷爾蒙○鐵○鈣等貴重營養素○故活性酵素不勞胃腸消化而易於吸收○能使病弱速復活○全身之衰弱恢復健康○新陳代謝旺盛○結果增加體重與抵抗力○雖數十年之痼疾○亦能痊癒○

Stomine

中國總經理 上海魯昌洋行　上海總批發 濟華堂大藥房

政府化驗　藥房均售

偉力精　外用專藥　遺精早洩

專治性機能衰弱爲壯男之主力軍十分鐘見效保證到微流弊　單料一元 雙料二元 郵寄加一

政府註冊

禮百列金樓

人造金與礦金　祗此一家　外埠均有仿冒

禮百列首飾公司出品

剪此券購買人造金戒指每只祇收工資三角五分○首飾憑此券照碼六折每人限一只　團體商店限三只（刻字）（代郵）（批發）販運（郵購加寄費一角三分）

上海五馬路浙江路口（即廣東路五八四號）並無第二家（電話九三二八六）

實驗 保腎固精丸

主治 腎虧 腦弱 神經 腰骨 遺精 血衰 衰弱 酸痛

上海望平街中 愛華製藥社發行

各大藥房及百貨商店均有經售

梵恩斯自愧不如

潘萊逞能於林山

在美國網球單打錦標賽中 以三對一戰勝美選手曼谷 將與勝伍德之顧萊作複賽

美國林山七日電、溫勃爾登冠軍英國主將潘萊、今日在美國網球單打錦標賽中、以六比〇・六比三・三比六・六比二戰勝美國青年台杯選手曼谷、現已進入複賽週、

潘萊之球藝給觀衆以極大興奮、彼勝第一盤費時僅八分鐘、曼谷對潘萊美妙之球、全無招架之功、

前溫勃爾登及美國冠軍梵恩斯語人、「余甚幸遇今日不出場戰潘萊也、否則定遭其毒手、」

加里福尼亞之亨利、顧萊今日以六比四・七比五・三比六・六比三戰勝前美國台杯代表伍德、將與潘萊複賽、

至於女子單打錦標賽、英國史探馬以六比二・六比四戰勝美國范合夫人、亦入複賽週、

世運籃球大戰記

(獨有貢)

冠軍美國　亞軍加拿大　第三墨西哥　第四波蘭　第五菲列濱　第六烏拉圭

(柏林通信)經一星期的劇烈的淘汰、籃球錦標賽最後剩的六隊、於十四日下午舉行決賽、結果美國戰勝加拿大、奪得冠軍、加拿大亞軍、墨西哥擊敗波蘭、列第三、四、菲列濱克服烏拉圭、列第五六名、

還有大會籃球所用的規則、第一第二兩週、採用淘汰制、失敗的仍有上進的機會、第三週、淘汰制、第四週比較的結果、所剩四隊、[illegible]失敗的、以決定第五六兩名、這種方式、可說是比較的公平、可是仍落了幸運、機會、例如菲列濱在第二週中[illegible]、可是現在墨西哥名列第三、菲列濱僅居第五、又如日本亦於第二週、戰勝波蘭、可是第三週中被墨西哥淘汰、名落孫山、而波蘭則屆居第四、

中國隊遭淘汰具不幸、假如全體隊員能發揮所有的實力、盡力應戰、則第二週中戰勝秘魯後、第三週輪空、第四[illegible]

二場決賽原定於十四日下午四時起在最大的一個[illegible]、可是為了[illegible]、[illegible]的比賽、[illegible]

十四日的下午曾會一度微雨、可是三點半鐘的時候、已有放晴之意、[illegible]

[illegible]

菲列濱破烏拉圭

菲列濱、烏拉圭之戰、於下午四時開始、因雨勢太大、場上積水、球重、且奔跑困難、東跌西倒、簡直無技術之可言、然兩隊力爭、[illegible]、打來倒也另有風趣、

上半時烏軍小挫

兩隊對圍、放馬便殺、[illegible]投中總欠準確、[illegible]

下半時菲軍奏凱

休息再戰、雨勢[illegible]、[illegible]

▼菲列濱

		擲	罰	犯	分
右鋒	派送拉	五	〇	〇	十
左鋒	勃爾克	六	〇	〇	十二
中鋒	麥森	一	〇	一	二
右衛	馬丁納斯	二	一	二	五
左衛	京魯斯	一	〇	三	二
	總計	十五	一	六	三十一

▼烏拉圭

		擲	罰	犯	分
右鋒	萊穆那	二	〇	二	四
左鋒	哥伐斯	三	〇	四	六
左鋒	昆魯斯	〇	〇	一	〇
中鋒	勃雷乃里	五	一	〇	十一
右衛	勒托	〇	〇	〇	〇
左衛	阿各司	〇	〇	〇	〇
左衛	羅石爾斯	一	〇	〇	二
	總計	十一	一	七	二十三

上半時　菲列濱十四　烏拉圭十二　下半時　菲列濱十七　烏拉圭十一

裁判伊[illegible]蘭

墨西哥擊敗波蘭

墨西哥與波蘭之戰、乃週于第二場舉行、[illegible]

一鼓而下墨軍大顯威風

[illegible]

地滑球重勉強結束戰事

[illegible]

▼墨西哥

		擲	罰	犯	分
右鋒	史別斯堡	五	一	〇	十一
左鋒	麥可	一	〇	一	二
中鋒	麥可	二	一	三	五
右衛	勞勃脫	二	〇	一	四
左衛	門羅納	一	二	〇	四
	總計	十一	四	五	二十六

▼波蘭

		擲	罰	犯	分
右鋒	野克思多	〇	〇	四	〇
左鋒	路席基	四	〇	〇	八
中鋒	史馬克	一	〇	一	二
中鋒	柯滋夫	〇	〇	〇	〇
右衛	勃辛斯基	〇	〇	〇	〇
左衛	洛及	〇	〇	〇	〇
左衛	薛斯達克	〇	二	一	二
	總計	五	二	六	十二

上半時　墨西哥廿三　波蘭八　下半時　墨西哥三　波蘭四

裁判員瑞士

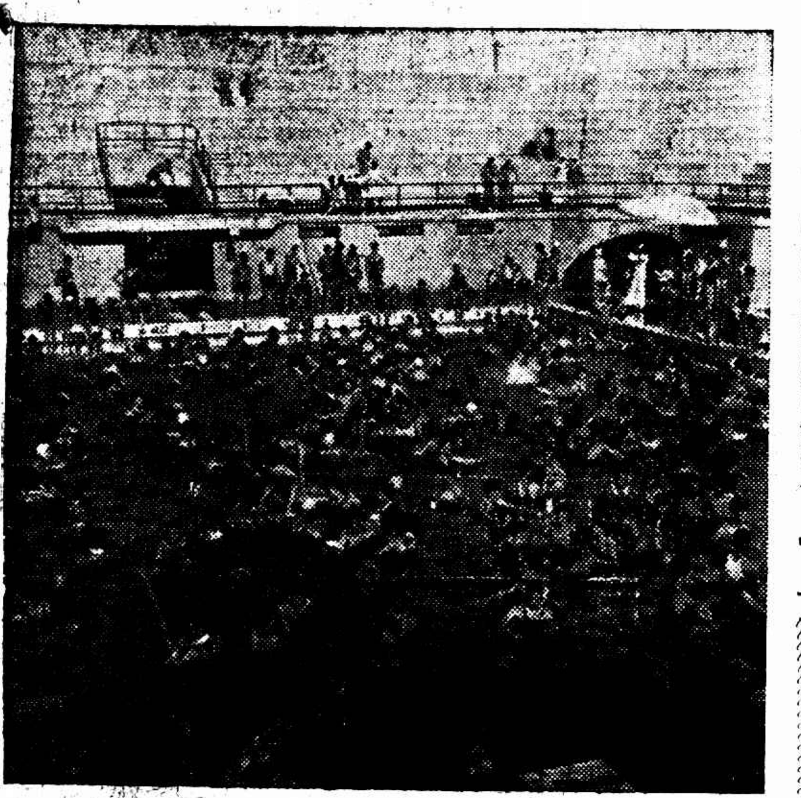
英國某團體申請選足球隊游全球

…爲下屆世運之準備…

◎路透倫敦八日電、今日有某團體向足球聯合會申請、於兩年內派英國業餘足球選手二十二人環游全球、以爲參加一九四〇年世運會之準備、如經核准、則印度馬來埃及中國均將爲其所經過之地、而上海自亦在內也、

許承基參加巴黎國際網球賽

◎巴黎八日國民通社電、中國台杯代表許承基、加入在此間九月十九日舉行之國際網球比賽、歐洲著名網球家亦多加入、



市游泳池盛況　(周海觀攝)

保持百公尺仰泳世界紀錄之美人[illegible]、在本屆世運[illegible]得金牌後拈花一笑

美利堅勝加拿大

美國與加拿大的錦標戰、於下午六時移至第三場舉行、暴雨一過、場地亦不淨、[illegible]吃足苦頭之二千球迷、能於壓軸看一場精彩好戲、眞是萬幸、

裁判一職、由我國名裁判舒鴻擔任、舒氏裁技、經大會籃球委員會聘為裁判員、[illegible]、目光犀利、賞罰分明、[illegible]、故決賽一幕、特請舒氏充任裁判、[illegible]

美國隊之作戰策略

美國隊技術的高超、動作的敏捷、固不待言、然隊員身材高大、亦占了便宜、他們作戰的策略、大多就利用其高大的身材、防守時由六呎九吋的中鋒立於籃圈之下、兩衛兩鋒、環立成半圓形、使敵隊隊員無論如何不能投入籃地、如敵隊遠射、則由中鋒躍起、不使球入籃圈、[illegible]攻守時中鋒立於敵軍籃圈之下、[illegible]

加拿大之特殊作風

加拿大的打法與美國人另成一派、動作以敏捷見長、傳球時球出如矢、[illegible]

乘虛直入美占優勢

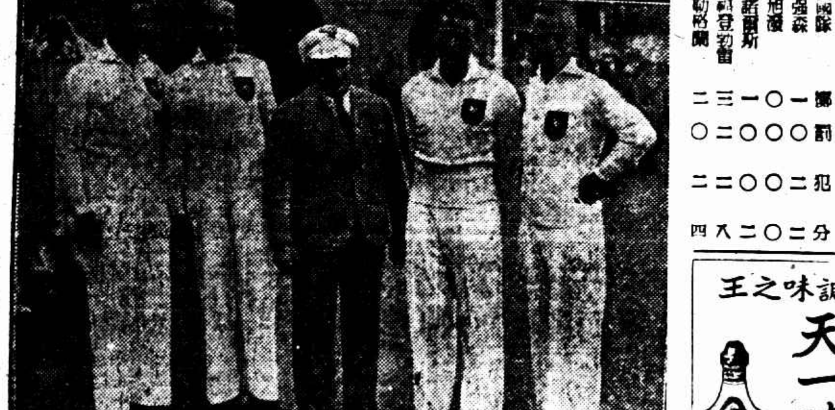
舒鴻召集兩隊隊長握手言歡、指定方向後、一聲銀笛、大戰即爆發、[illegible]

奮勇抵抗加軍敗北

休息十分鐘、整軍再戰、加拿大[illegible]

▼美國隊

		擲	罰	犯	分
右鋒	強森	一	〇	二	二
	別相滋	〇	〇	〇	〇
左鋒	諾爾斯	一	〇	〇	二
中鋒	菲爾登勃雷	三	二	二	八
右衛	勒格蘭	二	〇	二	四



世運會舵工四人划船賽第一德國隊隊員及其教練合影

中華足球會聯賽

新舊會員即日開始報名 限本月二十日五時截止

上海中華足球委員會、於前晚(七日)假座會隆飯店、舉第一次會議、出席委員[illegible]、討論本屆比賽進行事宜、議決案件如左、

㈠推[illegible]為本委員會主席委員、
㈡[illegible]修改之議、俟下次會議時、討論通過後、再行公佈、
㈢即日通知各舊會員、先行報名參加聯賽、限於本月二十日下午五時前截止、
㈣凡本市各足球隊之欲參加聯賽者、須[illegible]、於本月二十日五時前逕交[illegible]、
㈤第二次會議定於本月廿一日下午六時半舉行、

草地女子單打十五日開賽

上海草地網球協會主辦之女子單打錦標賽、自開始報名以來、業於四日截止、參加者計十一人、秩序業已排定、定本月十九日開始、第一週定本月廿一日結束、第二週定本月廿六日結束、複賽及決賽日期、則由協會另定日期公佈、[illegible]

雙錢杯足球上週之結果

雙錢杯夏令足球賽、上週比賽結果如下

恒大	大明	四－一
雙錢甲	勝德	九－一
雙錢乙	和華	二－二

▼本週秩序

雙錢	對恒大	上午八點正
中航	對華南	下午二點半

中協小球第六週秩序

中華小球協會、主辦第一屆中協聯賽、揭幕迄今、已有六週、[illegible]

中華小球上週結果

協群B	勝紅星	五比二
市光	和鋼虹	三比三
華隊	勝進德	七比一
興泰乙	勝雲星	大比一
聯飛	勝中法	五比二
亞A	勝友光	四比二
三育	勝龍隊	四比二
進德	勝曉星	五比二
偉光甲	勝開郵	七比四

十平杯乒乓星六決賽

上海乒乓聯合會發起之十平杯乒乓賽以來、[illegible]

▼來函更正

[illegible]

中青體育會定十六日舉行會友游泳賽

項目計一〇分四組舉行

中青體育部、定本月十六日(星期三)晚七時、在四川路該會游泳池舉行會友游泳比賽、[illegible]

永安公司

大東酒樓

開放冷汽

午餐七角半

[illegible]

晚餐一元二角

法式頭盆　巴利恩蘇菰湯　吉烈昌魚　度仔打牛胸　生菜伴雞絲　燒肥乳鴿各式菜　焗下郎布甸　生菓咖啡鮮奶

一元　雞茸燕窩　蝦子酥雞　花菇燜筍　芥喱魚塊

二元　[illegible]燕窩　海參子鴨　紅炒子雞　酥炸蝦球　醋[illegible]昌魚

三元　爛雞生翅　海參燒雙鴿　脆皮[illegible]雞　奶油銀杏　杭肉宵丁　燒炆海鮮

四元　蚧[illegible]雞生翅　花菇[illegible]雞旦　栗扒鴿鴨　銀杏全球　鳳干蝦球　高麗魚球　二冷葷　二熱葷

(菜單逐日更換)

好到極點

懸有友啤商標的店舖就是飲食超群的保證

友啤啤酒又名上海啤酒

友啤酒務須冷飲其味無窮

中國各大城市凡屬高尚飲食商店酒肆窗上均有友啤商標此即飲食高尚之標記因友啤啤酒絕對純粹成分滋補強身壯力高人一等店中菜肴既佳務必再加美酒方能相得益彰故凡見友啤商標即可保証飲食滿意請認清友啤商標放心嘗試

要喝上海啤酒　不要單叫啤酒　注意友啤商標　請叫友啤啤酒

亞林沙而

本品含「可利所兒」百分之五十，適合中華藥典規定標準，爲國人首先創製之優良消毒劑；早經醫家及各界採用，備荷贊許。醫師診室中固不可一刻無「亞林沙而」，但家庭中亦不可不備，凡洗手浴身，水中均應放入「亞林沙而」消毒，非僅於皮膚病有良效，且能防免一切傳染；蓋衛生之道，尤重消毒之嚴密也，

●贈送亞林沙而說明書　[illegible]

五洲藥房有限公司發行

中華優良國產

國人應用國貨

淋濁遺精訂愈後收費辦法

[illegible]

二天油

救急扶危

二天堂藥行

哮喘自療法

[illegible]

調味之王

天一味母

國府明令依兵役法逐步推進
全國人民服行兵役

◎南京八日電、國府八日令、圖強之道、首在足兵、近代世界各國、率行通國皆兵之制、我國古亦寓兵於農、卒伍之衆、出於廬井、後世專用召募、兵農遂分、沿襲至今、迄未革新、大多數人民安於偷惰、且以養兵需餉綦鉅、國家財力絀於供應、遇有事變、仍慮全國幅員廣濶、民族意識、坐是銷沉、不敷調遣、若非及時備練民兵、改良軍制、其何以供戍守而固邊防、查兵役法前經制定、明令公布、自本年三月一日起施行、現已由主管機關選定各師管區、亟應按照程序、逐步推進、玆特剴切申令、凡我國民、須知服行兵役、爲人人應盡之義務、際此國步艱屯之時、宜有發憤自強之計、徵兵制度、實充實自衛力量、根本要圖、各國行之已久、急起直追、末容再緩、務期全國人民、一致醒悟、共策進行、其依法應服兵役者、尤當淬勵奮發、踴躍應徵、於以復興民族、鞏固邦基、有厚望焉、此令、

首都游泳賽鄧墨林表演高級跳水（國際社）

叛艦轟砲台
葡京震動
（文見第八版）

對蓉案作初步交涉
須磨飛返京謁外長
川越赴京期尚未確定

本埠訊、日使館一等秘書兼駐京總領事須磨彌吉郎、奉日大使川越茂之召、來滬舉行會議、商討對成都事交涉步驟、須磨業於昨晨六時半、乘中航公司機先行返京、即謁張外長、爲初步談商、川越本已定於一二日內晉京、惟截至昨晚、仍未確定、據悉或須稍緩、俟接須磨初步談商結果之報告再爲決定

◎南京八日中央社電、駐華日使館秘書須磨、八日下午四時赴外部晉謁張外長、六時辭出、聞須磨告張部長、日方對於蓉案極爲重視、川越大使擬不日晉京進行交涉、及繼續其他中日問題之商談、內容如何未經提及、張表示願以誠懇坦白之態度、速謀適當之解決、俾中日整個關係之調整、得有裨益、並聞談次對於兩國國際關係泛論甚久、

日武官渡由漢飛滬

◎漢口八日電、駐漢日陸軍武官渡左近、八日下午二時由漢乘中航機赴滬、謁川越、報告調查成都事件經過、

王克敏由大連抵津
於警探嚴重警戒中登岸
晤田代後將赴平

首都第三屆游泳比賽、於五・六兩日在中央游泳池舉行、參加者凡九十餘人、[illegible]（女）[illegible]（國際社）

◎天津八日路透社電、被任爲冀察政委會經濟委員會主席之王克敏氏、今日由海道自大連抵此、由警探等保護登岸、約有着制服之警士二十人、手持鎗械、在輪埠迎候、王氏所乘汽車之兩傍踏板上、均有武裝衛士站立、離輪埠後即馳至王氏在英租界中之本宅、王氏接見記者時、對於時局拒絕批評、並稱、彼對經濟委員會主席一席、接受與否、現仍未定、至於王氏赴平或返滬之期、均未決定云、

◎天津八日電、王克敏今日上午十時半、乘長平丸由大連抵津、王談、四日在大連晤松岡、五日赴旅順、在要塞部晤板垣、談華北經濟及冀東問題、結果尚佳、來津晤田代後、暫不赴平、宋哲元定十二日前後來津、

◎天津八日中央社電、王克敏八日上午十一時一刻搭長平丸由大連抵津、下輪後、即赴英租界私邸休息、據王在輪次對記者談、余在大連時、日關東軍曾派代表前往會晤、津日駐屯軍派參謀專川赴連、亦曾晤面、此次來津、乃料理私務、惟在滬時、宋哲元曾電促北來、至余對冀察經委會主席職務、是否就任、此刻尚談不到、赴平及南返期亦未決定、又王定九日晨九時接見新聞界、

冀察政會布告
嚴禁非法活動

◎北平八日電、冀察政會八日佈告、略謂近查有覇劣份子、潛伏華北、作非法活動、本會爲安定人心計、一經查覺、或被人告發證實、定按匪徒聚衆騷擾地方論罪、決不寬貸等語、

日外相邸 設宴歡迎駐華英使
有田因病囑內代表

◎東京八日同盟社電、有田外相八日正午在官邸開午餐會、歡迎目下來日本之英國駐華大使休徹生、惟有田外相因病、由堀內次官致歡迎之辭、休徹生大使致謝辭、是日陪賓爲克拉伊駐日英大使・松平宮相・日英協會長林權助男等、又克拉伊大使定九日午後在官邸舉行休徹生大使之歡迎午餐會、並請堀內次官・東鄉歐亞局長等作陪、

冀察外委會開會

◎北平八日電、冀察外委會、八日晨開十四次例會、主席陳中孚、報告奉政會令、任命松宇隆男爲本會顧問室秘書、其餘議案未發表、

陳覺生由津赴平

◎天津八日電、陳覺生八日晨赴平、主持冀察交委會事務、石敬亭李輸華李廷玉等八日午由平來津、

日軍續在蘆溝橋演習

◎北平八日電、日軍秋操演習、八日續有兩小隊在蘆溝橋附近舉行、並練習大炮機鎗等戰術、至下午一時始完畢、

李白代表劉維章飛返桂
蔣函桂領袖促赴粵
桂紙幣漲二成五

◎廣州八日路透社電、李宗仁・白崇禧兩氏之代表劉維章、已於今日、飛返桂省、並携有蔣委員長致桂省領袖之親筆函件、促彼等早日來粵云、同時桂省之貨幣恐慌、已迅見減輕、紙幣之價值、已漲至百分之七十五、在桂局未解決之前、桂省紙幣價值、只合百分之五十云、

◎南京八日電、桂局現已完全解決、枝節問題、候李就任綏靖主任職佈置就緒後、將集粵會商善後辦法、預料一切難題、均可渙弭、朱培德・程潛等、即將在週內北返、蔣或亦有與鄒魯等同行入京訊、

財部計議
整理桂省財政金融

◎南京九日中央社電、中央以桂事漸入善後階段、對該省財政金融、聞正由財政當局計議整理之策、俟李白就新職後、即可見諸實施、

吉竹謁黃慕松

◎廣州八日電、日代理總領吉竹、八日午後五時至省府訪謁黃慕松、談約二小時辭出、

蔣委員長召見刁作謙

◎廣州八日電、蔣委員長八日七午十時召見駐廣外交特派員刁作謙、對兩廣外交垂詢甚詳、

粵公安局通令保僑

◎廣州八日電、粵市公安局長李潔之、七日通令飭屬切實保護持有合法護照駐市外人、

英大使過日談
英對遠東政策與前無異
保持在華之經濟利益
英日同盟已成過去事

◎東京八日中央社電、新任英國駐華大使許介森、赴華履任、道經東京、在此間英使館暫住、中央社東京特派員特赴英使館投刺求見、當蒙延見、據英大使稱、遠東局勢、現在轉變中、英國對遠東政策、仍遵原有系統、與前無異、英大使雖對東方情形有深切之研究、但因此次係首次蒞臨遠東、故不欲對遠東目前局勢、作具體之論列、但堅稱英國在華之最大利益、厥爲經濟性質、而以貿易爲尤甚、英國不欲改變其政策、但將保持此種利益、故不僅中英間需要和平友好之關係、即英日及中日間和平友好之關係、亦認爲必要、記者叩以倫敦當局是否仍願在獲得日本合作和平發展中國方面努力、如英經濟顧問長李滋羅斯所圖謀者、而一般人印象、均認李氏在該方面之使命、已大遭失敗、大英使對記者含笑詳述渠離倫敦前與李滋羅斯歡度之會晤、謂李氏返英時、他姑不論、至少對中國幣制改革方面表示樂觀、蓋中國幣制改革、已證實獲得驚人之成功、即李氏本人、雖曾對此重大改革、有所貢獻、對此次成功、亦表示不勝驚奇、大使對李氏此行失敗之說、不表同意、謂如中英日三國間之關係、有改善之可能、則自當仍在此方面繼續努力也、關於近來恢復英日同盟之運動、英大使稱、渠信英日同盟已成過去之事、英國不欲聯絡任何國以敵對他國、僅在與世界各國維持友好關係耳、繼述及一部份英人有承認「滿洲國」之議、大使對此堅決宣稱、英政府對此態度並無變更、記者嗣詢以日本在華、尤其在華北逐漸擴張軍力、英國是否慮及對英國利益將有不利影響、大使當答曰、渠須在當地審切研究後、始能對此問題作具體之答復、但堅稱英國在中國最大之利益厥爲保持和平與貿易、渠曾已言之矣、故凡足在中國一部份引起紛擾及不安者、英國均將認爲礙及英國該項利益、嗣談及日本現實行南進計畫、以爲其國策一層、大使作幽默語曰、余年五十矣、嘗憶青年時、有人以地圖示余而告之曰、某國欲攫某某數地爲已有、但迄今此事尚未成事實、而致使英國顧慮日本威脅之嚴重也云、英使中等身材、態度從容和藹、彬彬有禮、頗有東方人士風、據告記者、英政府現未計議遷移大使館、但確擬將大使館總辦事處由北平遷往南京、渠將在南京植立其本人之基礎、每年願在南京留半年、其餘半年則居北平北戴河、並遊歷中國其他各處、英使偕夫人公子及二女公子上星期六抵橫濱、於東作兩小時之勾留後、即偕英駐日大使克萊武赴日光渡過週末、外務省八日設宴歡迎英使、外相有田、因病未能出席、英大使將於本星期五晨由神戶乘英輪部脫萊爾號啓程來華、將在滬盤桓一四日、始晉京呈遞國書、

美麗
上等國貨
有美皆備　無麗不臻

華成烟公司出品

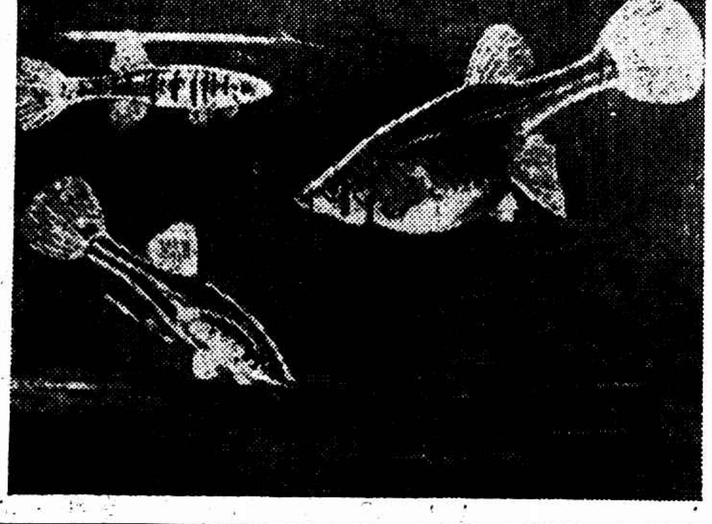
林主席返抵京

◎南京八日電、林主席偕隨行之魏懷・呂超・陳訓泳等、七日晨由九華下山、回大通、仍登永綏艦返京、因時晚在通停一夕、於八日晨七時啓碇下駛、下午三時半抵京、

冀察當局電孔財長
申述設立稽查處事

◎南京八日中央社電、冀察當局爲設冀察稽查處事、已致電孔財長、有所申述、內容略謂、該處係臨時性質、專門稽查已經上陸之私貨、與海關方面無衝突、並否認收稅云、又各地商會及人民團體請求財部制止前項設處文電、爲數甚多、刻正由該部併案妥籌解決辦法、另據消息靈通者談稱、冀察稽查處之設、須僅爲協助海關緝私、無破壞關稅制度完整意味、始能爲各方所接受、

除蚊之齒鯉
謀全國人民福利者注意



吾國素多瘧疾、而尤以多水之蘇杭等處爲甚、每秋死於瘧疾者不知凡幾、且最近由上海Lester Institute查出大脚風症亦由蚊蟲傳染、此次萬葉先生在歐注意除蚊之法、得有「齒鯉」、造福民間不淺、希關心民瘼者設法也、（歐洲特約通信）歷查各國文字之書、詳載養魚胖蚊之效益者、以義國文爲多、而考證此魚之來源與性狀者、以美國出版之英籍爲較宏富、此以魚產自北美、盛於南方之熱地、直至一九二一年而後、方經由西班牙而遠輸入義大利、羅馬附近多蚊患瘧之澤國、得此魚爲救星、遂成摩槃利氏昭大信於齊民之黨治偉績、是以學術調查之研究書、大抵爲英文而由美國發行、其最新之成績報告、莫不爲義國之刊物也、此魚之在西方社會、向爲玩飾品而非食用品、魚似鯉而獨有齒、故德文名「齒鯉Zahn-karpfen」、又因其與尋常之鯉爲同族、而非親支、有類伯叔間之堂兄弟、故臘丁文名堂鯉Gambusia patruelis、（參看附圖）魚身小而雄者更小、魚頭向水面處有亮斑、可自遠方望及之、故英文名作透頂小魚Top Minnows、（按英文minnow、出自臘丁文minutus、與minute一字相通）、亦有因其性喜食蚊、而逕稱爲蚊子魚者、蓄魚之專門家語予曰、此魚之便於遠輸、宜於廣播、實具四種特長、蕃衍之力至大、一也、勤於食蚊、能速且多、二也、富於甚強之適應性、能在不同之氣候中存活、三也、初生之幼魚、雖不宜與成長之魚太相接近、然齒鯉在玩飾魚之中、並非嗜殺之獵魚、不至因相關噬、而令越重洋求魚種者之遭遇重大損失、四也、又彼採集魚種之專家、亦謂魚類遠輸、倘有四大難阻、一防爭噬、二防疲倦、三防困餓、四防缺乏養氣、齒鯉之一器共蓄、雖可免過第一步之難關、而其餘三者、仍非有至周妥之設備與研究不可、總之、養魚事業、造福人群、吾華養魚之書不乏善本、如有人就齒鯉一品、繪爲彩色之精圖、加以詮解與吟篇、而成富麗堂皇之專著、非即出版界諸君不可錯過之應時快事乎、

首都游泳賽參加比賽各組女選手合影（國際社）

閩茶產銷漸增

◎福州八日電、閩省茶業、本年產銷情形漸好轉、去年北路產額、紅綠茶合計僅十五萬六千餘件、本年八月底止、北路綠茶產額達十二萬九千七百餘件、紅茶產額達九萬一千一百餘件、較之去年、紅茶已增多二萬九千六百餘箱、綠茶亦增多三萬二千四百餘件、

九星 維他命麥精魚肝油
乳白魚肝油
味甜無腥　滋補力大　四季常服　却病延年
上海中西大藥房發行

東武昌路新廣里 居民吃大驚

白相人開鎗惡鬥

三人受傷較重 自投醫院醫治 一婦人扣留

肇起於賭賬十分鐘紛紛逃散

昨晚十時半、北四川路東武昌路新廣里末弄中、忽有數十人惡鬥、鎗聲如連珠、里內各住戶、均閉門不敢出觀、十分鐘後、此數十人紛紛逃散、雖有受鎗傷者、亦均負痛而逃、未幾有一粵人名易啓賓者、投入同仁醫院醫治、經醫生檢治之下、發現右手膊上中一彈、已斷一骨、至今晨零點三十分、又有兩粵人投往該院醫治槍傷、一名胡康、年二十四、右手中一彈、一名黃菊安、年二十一、兩腿中兩彈、此兩人由一婦人伴來、經醫院報告巡捕房、派探將該婦人帶入捕房、據婦供受傷兩男子中、其一爲渠之丈夫、結果查明此惡鬥之數十人、皆係武昌路一帶之粵籍白相人、因爲賭牌九問題、雙方發生意見、乃約地決鬥、雙方均好勇鬥很、雖受槍傷、仍負創逃回家中、上述投入同仁醫院之三男子、因出血過多、恐危及性命、故往醫院醫治、傳聞受傷者尙不止此三人、捕房正在密查中、

本埠西人足球會

本屆年會提案

改革聯賽組織將成辯論焦點 去年收入共一七九二〇元餘

上海西人足球會、已定本月十日（明日）下午五時一刻、在九江路二一九號西童公學、舉行本屆年會、其年會中所討論之議案、已成爲各界所注意、尤以改革聯賽組織方案、勢將成爲辯論焦點、記者昨覓得本屆年會議案一紙、雖改革組織方案、已列入第四項議案中討論、但註明係爲八月十七日該會通告之辦法、第六項爲各球隊之提案、現尙在編訂中、未將細目列入、諒台維遜氏所計劃之方案、亦將於此中討論之、至該會上季各項帳目、亦將於年會中報告、記者昨亦覓得一紙、玆分錄如下、

年會議案 ㈠報告上年度經過及情況、（卽一九三五年九月十二日年會中所決議之施行方案）、㈡報告上個年度賽程、帳目、（ ）㈢選舉本屆職員、計（甲）會長一人、（乙）副會長四人、（丙）球隊出席會議代表四人、（丁）其他職員、㈣改革本屆西聯會聯賽組織方案、（卽本年八月十七日通告各會員隊之通告）、㈤組織委員會會員與[illegible]該會新會章及新規則、㈥各球隊提議之案件、

改組方案 西聯足球會、於上月十七日通告各會員隊、草案、在本屆年會中提出之改革聯賽草案、計共九條、已分誌八月二十日各報體育欄、茲將其要點節錄後、該項計劃如通過後、自本季施行、有效期至一九三七—三八、㈠本屆上海西人足球聯合會分爲三組（甲乙丙三組）、㈡另有一預備組、專備甲組預備球隊加入、預備組中球員不得加入甲組中比賽、㈢各會員球隊加入甲組者、必須加入預備組球隊、㈣甲組冠軍須加入乙組、乙組冠軍可升入甲組、（但必須加入預備組一隊）乙組殿軍降入丙組、丙組冠軍可升入乙組、㈤另設星期日鼎聯賽、卽代替上屆戊組者加入、以十二隊爲限、㈥各會員球隊中可加入聯賽、或星期日鼎聯賽、㈦各會員球隊不得加入一隊以上、在聯賽中其他各隊比賽時、㈧每次比賽勝者得二分、負者另分、和局各得一分、若兩隊得分相同、以平均計之、㈨本季聯賽委員會、定五人、三人以執行委員中選出、餘二人以各會員球隊中選出、此委員會無權行政、但可報告執行委員會辦理、

上屆帳目 西聯會上屆各項收入、總計一七九三〇元二四•六九元、計減少七九三〇•四五元、支出方面、上屆總數一六五八三•二九元、較前屆二〇四六七•八八元、

▼收入（一九三五—三六年七月卅一日止）

各組及盃賽報名費	一，二四七•〇〇元
聯賽及盃賽門票收入	一二，八九九•九〇元內除九〇元作各隊補助費及醫藥費
體育俱樂部	一，九三五•八九元
投資利息	三一一•五三元
雜項	四一•〇〇元

總共收入一七，九三〇•四五元

▼支出

裁判員費	一，七三六•九〇元內
埠際賽費用	六，九二一•〇〇元
書記年俸（十一個月）	二，二〇〇•〇〇元
會計年費	五〇〇•〇〇元
法律顧問	二〇〇•〇〇元
醫藥費問費	三八七•〇〇元
苦力及隻腳員工資	三八七•〇〇元
印刷及文具廣告電話等費	七一五•九四元
各種車資	三五〇•六六元
捐助跑馬總會基金	二五〇•〇〇元
獎章及銀盃	二二七•三〇元
招待費	五七〇•四〇元
埠際賽準備金	五〇〇•〇〇元
傢具及帳棚等估價	二〇〇•〇〇元

總共支出一，五八三•六九元
淨餘一，三四六•七六元

▼資產表

投資	一，五〇〇•〇〇元
（五四，五〇〇元）四五，五三元內除投會準備金九，	一七•八三元
工部局五厘公債（票面五百元）	四，八九六•五〇元
業廣地產公司六厘公債（票面九十兩）	三，九一三•九〇元
上海電力公司五厘公債（票面一千元）	二，五八一•一三元
上海電話公司六厘公債（票面二千元）	一，一二〇•〇〇元
上海球場會六厘公債（票面二千元）	一，〇〇〇•〇〇元
郵政局保證金	五•〇〇元

共計四八，一二二•九四元

▼負債表

年度淨餘（一九三五年八月卅一日止）（二八，〇五〇•二八元內除各隊補助費一千元計）	二七，〇〇〇•二八元
一九三五—三六年淨餘	一，三四六•七六元
埠際賽準備金	七，〇〇〇•〇〇元
應付未付客帳	一，〇八〇•〇〇元
補助費餘計㈠上年十二月廿日議決補助各隊費用	六，八〇五•〇〇元
㈡一九三五—三六年	一，九五〇•〇〇元
㈢外界捐助（內除去一九三五—三六年已支出補助費二百元）	一，一五一•八〇元
銀行透支	

總共四八，一二二•九四元

經濟委員會 格林曉 會計師湯笙洋行 馬斐 李特署名八月十三日公佈

滬北盃本週之秩序

▽星期六（十二日）

信大對鎭聯	一時十分	張鏞華
餘慶對光曙	二時廿分	錢仲雄
黑隊對獅獎B	三時卅分	金潔標
吉慶甲對綸聯	四時卅十分	姜同善

▽星期日（十三日）

怒吼對鷗隊	六時卅分	張鏞華
寒雁對冠光	七時四十分	張振鵬
嘉風對公餘	八時五十分	金家標
英武對飆零、七鳴乙對昇昇B	九時	張振華
其美對春明	十時十分	湯智業
三塘對鏈曙、獅擊A對協鋒	一時二十分	錢仲雄
新陸對茨茨	三時卅分	金家標
	四時卅分	鄭效良

行政院通過

察境蒙政會會址

張發奎余漢謀加給上將銜

滬魚市場理事增爲十五人

任陳端爲甘省委兼財廳長

贛財廳長由文羣兼任

◎南京八日電、行政院八日晨舉行第二七八次會議、出席蔣作賓・吳忠信・陳樹人・王世杰・陳紹寬・吳鼎昌・何應欽・張群・列席秦汾・鄒琳・彭學沛・曾鎔甫・翁文灝・何廉・主席蔣作賓、

討論事項 ㈠鐵道部張部長呈送擬訂恢復廣九鐵路一九零五年債券辦法、請鑒核備案案、決議通過、㈡蒙藏委員會吳委員長、呈核議並報告中政委會、察境蒙政會德委員長等青電所請各節、一・察境蒙政會會址似可定爲蘇尼特右旗、公署所在地、會址建築費、擬比照綏境蒙政會前例、核定總數爲五萬元、二・印信擬請轉呈國府飭局鑄發、在新印信頒發以前、暫准借用錫盟盟長印、當否請鑒核示遵案、決議通過、㈢振務委員會朱委員長呈、趙守鈺襄辦理陝振及湘工振頗著勞績、比年贊助義務、尤覺不遺餘力、擬請准予轉請國府、頒給三等采玉勛章、以昭激勸案決議通過、㈣實業部吳部長、請將滬魚市場股份有限公司理事名額、增加爲十五人、內分官股理事八人、商股理事七人、並將該章程第十五條、理事名額予以修正案、決議通過、並報告中政會、㈤內政部蔣部長、財政部孔部長、實業部吳部長報告、奉交審查內地各省市荒地實施墾殖督促辦法草案一案、經將原擬辦法酌加修正、檢同修正案、請鑒核案、決議修正通過、㈥外交部張部長呈送中墨友好條約請鑒核施行案、決議通過、送中政會核轉立法院審議、㈦國府交議二十四年度國家普通歲入歲出第三次擬定追加預算書案、議決通過、咨立法院、

任免事項 ㈠決議、甘肅省政府委員兼財政廳長朱鏡宙、請辭本兼各職、應予照准、任命陳端爲甘肅省政府委員兼財政廳長、㈡江西省政府委員兼財政廳長吳健陶、另有任用、應免本兼各職、所遺委員一職、以劉體乾充任、仍兼秘書長職務、財廳長一職、以該省政府委員文群兼任、㈢內政部蔣部長呈閩第六區行政督察專員邵企雍因病辭職、擬請照准、遺缺請以張策安繼任案、決議通過、㈣軍事委員會函陸軍中將張發奎、余漢謀擬加給上將銜請轉呈任命案、決議通過、

湘粵商定經濟合作辦法

兩省舉行交換物產展覽會

湘米銷粵兩省稅捐全免

◎廣州八日電、湘建廳長余籍傳來粵、與省當局商兩省經濟合作、結果如下、㈠在廣州長沙舉行交換物產展覽會、辦法、甲・調查出口種類、乙・減免捐稅、減低運價、以指導方法鼓勵出品、丙・省營物品、同時陳列、丁・廉價推銷、戊・實部派員在湘檢驗、己・在廣州宣傳招商、粵省府粵商會代行辦理、庚・湘粵應限期行度量衡制、以期買賣劃一、㈡展會閉後、擇可交換物品、由兩省府商討交換推銷互惠辦法、㈢推銷湘米、甲・湘粵兩省稅捐全免、乙・鐵路運費減半、丙・鼓勵商人承運、銀行低利貸款、余籍傳會將此合作辦法面陳蔣委員長核閱、又余氏以任務完畢、定八日返湘、

立院財委會

審查粵贛兩公債條例

通過贛整理土地公債條例呈院審議

◎南京八日電、立院財委會、八日晨開會審查兩公債案、馬寅初主席、財部派公債司長陶昌善等到會列席、陳述意見、結果採悉如次、㈠民國廿五年整理粵金融公債條例案、議決交付鄭洪年・史維煥・蕭淑宇爲初步審查、由鄭洪年召集、㈡民國廿五年贛省整理土地公債條例案、議決修正通過、卽呈送院會審議、該項公債定額三百萬元、利率六厘、定本年十月一日發行、專充抵借商款担保之用、票面分百元・千元・萬元・三種、按九八實收、六年返本、以征收之全省土地登記證圖費、及因整理土地增收之田賦爲基金、由各縣征收機關征收、按期解交基金保管委會、以備撥付本息、該項公債并得用以抵押各縣一切賦稅、

◎　◎　◎　◎

中法大藥房
特別大廉價大贈品
八月十五日起三十天
時令用品八種 香化粧品六種 均售特價一元
購貨五角卽有贈品 多購多贈
羅威麥精魚肝油
羅威乳白魚肝油
「精裝孩兒面」
胃寧藥片
羅威沙而
雙獅殺蚊香
雙獅花露水
神效痢疾丸
艾羅瘧疾丸
天驚牌撲粉
各種菓子露
右列各種時令品一律特別削價優待惠贈仍照章奉贈
本埠各區分店同時舉行廉贈

粵財廳向中交等八行

借欵二百萬元

以全省煙酒印花稅收入爲担保

各滬總行已核准由粵分行解款

粵特派員兼財政廳長宋子良、爲整理粵省財政、續向中交等八銀行商借二百萬元、以菸酒印花稅收入爲担保、業已成功、簽訂合同、玆誌詳情如下、

前借之款已解三期 粵財政廳於七月底爲整理財政、向中央・中國・交通三銀行商借六百萬元、以全省統稅收入爲担保、成功後、卽分四期解款、業已解過三期、計四百五十萬元、其第四期一百五十萬元、准九月十五日解款、均由以上三行廣州分行直接解款、至於中央銀行在廣州分行未成立之前、則委託中國銀行辦理、

再借二百萬元成功 粵財政廳今再向中國・交通・上海・中南・金城・鹽業・中國國貨・國華等八家銀行、商借二百萬元、業經宋特派員與以上各銀行廣州分行經理接洽妥當、以全省菸酒印花稅收入爲担保、月息爲九厘、期限爲一年、並經各分行向滬總行請示核准、卽日簽訂借款合同、

各行分認由粵解款 各行認借數目、計中國・交通兩銀行各認二十七萬五千元、中國國貨銀行六十萬元、國華銀行二十萬元、上海銀行二十五萬元、中南銀行十五萬元、鹽業金城兩銀行各認十二萬五千元、總共二百萬元、至於解款辦法、係由以上各行廣州分行直接解交粵財政廳、

財孔留滬

行政院副院長兼財政部長孔祥熙、原定前晚乘夜特快車返京、嗣臨時中止、昨悉孔氏以暑期離滬甚久、中央銀行行務等積壓要公尙未淸理竣事、本周內將不離滬、京中傳孔氏定本星期六飛粵視察云云、孔氏左右表示否認、謂氏一時并無此準備云、

商會電請財部布告

法幣應一律通用

不論註何地名

上海市商會昨電財政部云、南京財政部鈞鑒、查自幣制改革後、以中央・中國・交通・中國農民・四銀行發行之鈔票、定爲法幣、無論鈔幣上面註何地名、非僞印、自應一律使用、以收幣制統一之效、玆據本市商民報稱、近上海中央銀行鈔幣、有註重慶字樣者、各小商販及烟兌店、竟拒不接受、冀牟小利、殊屬妨礙法幣信用、滋市民以不便、理合代電奉陳、仰乞鈞部鑒察、迅賜咨行本市市政當局暨各省市、頒發布告、對於中央・中國・交通・中國農民・四銀行之法幣、無論註何地名、一律通用、以重幣制、實爲公感、上海市商會叩陽（七日）印、

皖中南部

時疫流行甚烈

巢縣蔓延幾及全境 偏僻各縣醫藥缺乏

蕪湖訊、皖省各項農產、本年十足豐收、方慶農困復蘇、商業恢復之際、詎因秋後天時不正、內縣時疫流行、近更傳染甚厲、死亡相繼、勢極披猖、其已發生地方、計有皖中南部之巢縣・當塗・南陵・貴池等縣、而以巢縣流行區域爲最廣、蔓延幾及全境、該縣第四區內各村鎭、近十日來染疫而死者、男女老幼已達二百餘人、其症狀先頭痛、繼卽不能言語、俄頃上吐下瀉、一二三日間卽行斃命、第三區轄境、不但人患疾疫、而猪等亦患嘯黃痢疾、發生瘟症而死者、業已不可勝計、貴池染疫地方、在第二區觀前鎭、全鎭患霍亂傷寒等症者、比戶皆是、因疫而死者日有所聞、當地官廳雖已設立防疫施藥所、聘請醫士專門應診、但以區域廣濶、施救難周、目前傳染仍烈、兒童死者較多、且查各該地俱屬偏僻之區、醫藥設備、異常缺乏、而鄉民復惑於迷信、致貽誤而遭死亡者更多、中央衛生署近據各地報告、特派醫師馮如林・技術

豫鄂皖邊區匪竄擾

漢召開防剿會議

◎漢口八日中央社電、豫鄂皖邊區赤匪高俊亭股、近乘農民秋收由禮山羅田邊界之大小雞籠山、及禮山屬五岳山大悟山各匪巢、分股四出竄擾、企圖刦奪糧食、破壞農村、現其主力股約有千人、經國軍擊潰後、已經黃安黃陂各縣邊境竄至閩馬大小崎山、一股數百人渡過巴河、東竄浠水北之三家店一帶、其餘各小股分竄鄂東黃安麻城及豫南商經各縣、正由各部分途追截中、綏署何主任省府楊主席、鑒於邊區匪勢猖獗、亟應積極清剿、業於日前共同電召各將領及各區專員來漢會商辦法、邊區各將領已先後趕漢、於八日上午十時齊集綏署會議、

豫西著匪柴老五擒獲

◎鄭州八日電、豫西著匪柴老五、曾率匪竄漢中四州等處危害地方、迄今數載、迭經政府通緝在案、近擬在豫西一帶大活動、昨被鄢縣擒獲、

陝南略陽縣陸沉

◎西安八日電、潼關黃河連日猛漲、破歷年紀錄、巨浪波濤、輪渡停止、又陝南略陽縣城被山洪所沖、縣城陸沉、死傷損失奇重、省府撥千元辦賑、

閩省積極興築公路

延沙永等路限期通車 建甌公路卽日興工

◎福州八日電、閩北各段路工、經積極進行後、已大部完竣、連日趕舖路面、延沙永及建甌各路、奉令限本月廿日內一律通車、建廳以福州至建甌公路、前經着手興築、中途因費絀停頓、該路爲本省幹路、關係閩北交通至大、決卽日興工、限期完成、並向農民銀行借款十五萬元爲興築之用、潼浦平和路工已竣、惟已電通粵之饒平縣百松關、由百松關達茂子前一段、亦在趕築、月中卽可通達入粵、

華涇訪古記（十一）

上海通社

這一篇墓表，把鄒烈士的事蹟，記得非常詳細了。墓表如它結末所云，係由章奮作「鄒容傳」「稍增損其辭」而成的。鄒容傳被「損」之處，大者，約有二點：一爲鄒章被捕的一點曲折，傳云：

「……會淸政府遣江蘇候補道俞明震檢察革命黨事，將逮愛國學社敎習吳朓，朓故惎容・炳麟，又幸脫禍，直詣明震自歸，且以「革命軍」進。明震欲緩朓，朓逼。遂按名捕容・炳麟。……」

另一爲關於鄒死及獄中病囚的情形，傳云：

「……內外兼言，西醫受賄，下毒藥殺之，疑不能明。然西醫視獄囚至微賤，凡病，皆令安坐待命，勿與藥。獄囚五百，歲瘐死者，率百六十人。容疾始發而醫不知其劇，比日久病態已著，顧予以熱疾常藥，亦下毒之次也。」

又，入英國籍而設國民議事廳的廣州大商人馮乙，傳中寫明是馮鏡如○

墓表稱：「時淸政府遣法律官擔文來廷辯，南洋大臣造爭漢虜曲直於上海知縣前，聞者嗤詫○」上海知縣云云，須稍加註釋○按當時租界司法，不歸上海縣審理，另設會審公廨，由中國議員「會同」外領事訊辦○愛國學社和蘇報館都在公共租界，所以南洋大臣魏光燾所派的候補道俞明震於淸光緒二十九年閏五月初二日（一九○三年六月二十六日）來到上海之後，卽向領事交涉簽票逮捕諸革命黨人○鄒章等被捕後，故亦「繫上海租界獄」○審訊時，因有外領派員「會審」，於是一時案不能結，成爲一種外交事件，提到了北京外務部去，復由外務部於「明年，與外國公使雜定之」，不過名義上算是由上海知縣判決，判詞是他宣布的○在結案之前，淸廷曾商得英公使同意，會審公廨開過四次所謂「額外公堂」，上海知縣到會審訊鄒章諸人○會同議員及英陪審官，

鄒烈士所著的「革命軍」，爲上海大同書局印行，約二萬言，分七章：緒論，革命之原因，革命之教育，革命必剖淸人種，革命必先去奴隸之根性，革命獨立之大義，及結論○蘇報於光緒二十九年五月十四日（一九○三年六月九日），發表「讀革命軍」及「介紹革命軍」兩篇文章，對「革命軍」一書，推許備至○「革命軍」和蘇報，便這樣牽合了起來，鄒案成爲蘇報案的一部份了○關於蘇報案，現已不乏系統的記載，如上海市通志館「上海新聞事業之史的發展」中「蘇報案」，上海通社「上海研究資料」中「獅子吼」「破迷報館案」「索隱」，及同社大晚報「上海通」週刊「蘇報案始末記」，均可供參考○

「革命軍」，不僅如蘇報介紹文中所云，「其宗旨專在驅除滿族，光復中國，筆極犀利，文極沈痛，稍有種族思想者，讀之，當無不拔劍起舞，髮衝眉豎；」而且時隔三十多年之後，仍有使人讀後不得不深思之處○「革命獨立之大義」一章，列舉中國革命後的根本事項若干條，其中有：

「一、不許滿洲人沾染我中國絲毫權利。」

「一、實驅逐干預我中國革命之外國人及本國人。」

「一、生命，自由及一切利益之事，皆屬天賦之權利。」

「一、不得侵人自由，如言論・思想・出版等事。」

「一、各人權利必需保護，須經人民公許，建設政府，而各執以權，專當保護人民權利之事。」

「一、無論何時，政府所爲，有干犯人民權利之事，人民卽可革命，推倒舊日之政府，而求遂其安全康樂之心，迨其既得安全康樂之後，經承公議，整頓權利，更立新政府，亦爲人民應有之權利。」

記得民國臨時政府時代，南京爲鄒烈士開追悼會，章炳麟作製一誄云：

「羣盜鼠竊狗偷，死者不瞑目。此地龍盤虎踞，古人之虛言。」

墓塡背後刻着李根源「癸亥寒食偕太炎・右任・行嚴・溥泉・鈞樞・君武祭鄒威丹墓」一詩：

「英雄造時勢，宇宙革大觀，我來吊荒塚，桃花共泣血。」

現在，我們中的胡懷琛先生也做了一首「鄒容墓」：

「昔讀烈士節，愛讀「革命軍」，今謁烈士墓，悵然欲何云。」

啊！烈士的遺恨是多麼長啊！我們千千萬萬的人的責任是多麼急迫，多麼重大啊！

中華書局
初版新書 特價七折
另有特價書第一批一百種 印有書目贈閱

王光祈旅德存稿
王光祈著 二冊 定價二元
王光祈先生曾任德國波恩大學講師多年，學識豐富，著作等身，今春去世，學術界莫不深致悼惜。本書內容，係收集著者旅德十五年來，關於外交、政治、經濟、教育、學術、遊記等文字，散見於國內外各種華文報章雜誌者，由著者生前自行選取精華。其取舍標準，以該文內容在今日尙有參考或回憶之價值者爲限，如已成陳跡者，概不采錄。茲已人亡物在，彌覺可珍。全書共六十四篇，約二十萬言，可供國人留心時事者之參考。

弟子（世界文學全集之一）
Paul Bourget: Le Disciple
戴望舒譯 一冊定價六角
本書爲法國當代大小說家蒲爾善一生之傑作，世界心理小說之巨製。內容述一少年私淑一著名心理學者，欲以其所師學說，施諸一貴族少女，竟墮入愛網，而不能自拔。女固亦愛少年者，但因身家之懸殊，雖幾經波折，非特未能達到目的，女反仰藥自盡，少年則爲女兄槍殺。全書描寫內心之錯綜，情智之衝突，細緻曲折，極盡其能事。

初拓漢司徒袁安碑
金屬版精印・王福厂藏本 連史紙一冊・定價三角

特價十二月底止
外埠函購另收郵費照定價之一成
丙(435)25,9,7.

星期標準書 第四十七種
Romain Rolland:
Vie de Tolstoi
托爾斯泰傳
（漢譯世界名著）
▼梁實秋先生選定 ▼傅雷先生譯述
梁先生對於本書之介紹
我們讀過「托爾斯泰傳」之後，不能不說「這是一個人!」他本是世家出身，賦有浪漫的熱縱的英雄的嗜慾的傾向，等到他認識了貧苦民衆的慘狀，他轉變了，他說：「人們不能這樣的過活!」他變成一個堅決的人道主義者。……他是俄國革命前夕的一個巨人，不僅是一個文學家，亦不僅是一個理論家，他的一生卽是他的思想的實踐。羅曼羅蘭是最宜於寫他的傳記，因爲羅曼羅蘭是受他影響最深的一個。傅雷先生的譯筆是忠實而流利的。這是傳記文學中不可多得的一部。
定價八角 特價五角六分 自九月五日起四個月內 國內郵費二分半
第三種 戀愛與犧牲 特價三角五分 十二月七日止
第四種 世界之復興 特價八角四分 十二月十四日止
第五種 中國銀價物價問題 特價九角八分 十二月二十一日止
第六種 十七世紀南洋羣島航海記兩種 特價八角四分 十二月二十八日止
商務印書館發行
729(上)

金星味粉
頭等貨色 末等價錢

風行全國
著名中國：美麗登 地球牌
廠址虹口大連灣路底

桑塞巴斯蒂將陷落
西叛軍包圍西京
政府當局正採嚴密辦法應付危局

◎瑪德里八日路透電、叛軍頃正徐徐包圍瑪德里、致都城之情形每況愈下、食糧飲料感缺乏、當地之英美兩國俱樂部內會員大減、均準備停閉、同時首都因日前叛軍突襲、致當局不得不採嚴密辦法以應付危局、街燈均漆深藍色、城中各點已備有避免空襲之處所、當局命地底車站均須全夜開放、據塞維爾消息稱、官軍現距太拉維拉（距瑪德里西南八十哩）五哩處被叛軍擊退、死五百人、受傷者不下百五十八人、並稱、上周之戰事、官軍之死亡、不下一千五百人云、

居民厭戰 ◎安達伊七日路透電、西班牙北部之著名避暑勝地桑塞巴斯蒂、因守軍中無政府黨與社會黨自相鬬殺、當局無法維持秩序、預料隨時有陷落之虞、而該鎮居民亦厭倦戰爭、今日有婦女四千餘人、均懷抱嬰孩、徘徊道中、請求官軍早日投降、俾得保全彼等自己與其孩童之生命、無政府黨現主張燒刦該鎮、而社會黨則竭力阻止無政府黨縱火、叛軍今日已攻陷瓜達洛浦砲台與福安拉比亞、故已完全佔領伊倫城矣、

◎瑪德里八日路透電、西班牙政府頃宣布官軍已克服北部比爾白沃西面之重要中心點沃維都城、據稱、官軍砲隊開砲猛轟該城、城中兵民倉皇逃走、叛軍乃投降、同時聞東北部胡斯加亦為官軍克服云、

英將實施高壓手腕
巴力斯坦局勢益不安
阿剌伯高等委員會緊急會議

◎耶路撒冷八日路透電、預示英國將在巴力斯坦實施高壓手腕之英殖民部宣言發表後、已引起此間人士各種不同之反響、阿剌伯高等委員會、曾召集緊急會議、討論目下之局勢、開會時關防甚嚴、情形無從探悉、但此間一般人士、似皆有不安定之情緒、現在一方面希望阿剌伯人能明瞭彼等之情形、已為全世界所注意、為決定在不喪失威望之原則如下、取消其罷工之舉、另一方面、又恐阿剌伯人中之憨不畏死份子、將從事煽惑、作有力之抵抗、同時

英增兵一師團已開拔

最近由敘利亞到達巴力斯坦之阿剌伯著名叛變首領福茲氏、曾竭力從事宣傳運動、其中最令人注目者、當為福氏所提及伊拉克及敘利亞軍隊均將參加一事、據阿剌伯報章所載消息、謂伊拉克外長紐利將軍、似無重返此間繼續調停之意云、

師團開拔 倫敦八日路透社電、狄爾陸軍中將今晨已啓程前赴巴力斯坦、掌該地最高軍事統制權、又現奉命赴巴力斯坦增厚該地軍力之第一師團、將由其指揮陸軍少將阿米台沼率以出發、聞該師團之大部分、除砲隊外、均將開拔、其先鋒隊定星期五日首途、

黃益壽醫師專割包皮過長

▲注意▼ 包皮過長之害

割除包皮簡單終身幸福 諸君決不肯未經考慮貿然往試而受傷者試驗品也 本醫師割下包皮已有念三大瓶 從多年實驗所得可以割時毫無痛苦割後行動如常不用住院並無妨碍筋絡特生睡眠或割得太長太短等弊 引起手淫遺精早洩 阻礙發育 積藏污垢 易增惡臭 日久容易發炎腐爛 更易患癌腫下疳 精神衰弱 影響健康 非割不可 割後有益衛生性能生青

專治花柳性病遺精早洩

●時間九時至六時禮拜照診 診所愛多亞路廣西路口□□□□□左面二樓

兜安氏止痛藥水

刀傷火傷燙傷扭傷關節及四肢酸痛等症每使全身不安速搽兜安氏止痛藥水立可見效凡運動家感肌肉僵硬時搽以此藥則患處即可復原動作靈敏有勁

上海江西路四八九號兜安氏西藥公司啟

藥房均售

「紐祿豐誠止痛藥之王也」

耿之中君肖影

此河南新鄉商業聞人耿之中君最近頌讚紐祿豐之語也至於耿君對此新式止痛藥何以如此欽佩至稱之為此類藥品之王據其來書解述如此

耿君書云「鄙人前患頭痛牙痛背痛服藥多種惜其藥價雖昂而功效殊少最近得知紐祿豐止痛之功姑試服之不料初服一次頭痛牙痛即告消失連服數次背痛亦不作矣足徵紐祿豐誠止痛藥之王也聊奉小照以鳴謝悃」

紐祿豐所含之成份係最純潔最精美功能速止神經肌肉疼痛之藥品故對於耳痛神經痛瘋濕痛以及割傷灼傷燙傷創傷種種因傷疼痛均一樣神效

各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備一次購五瓶者大洋一元郵力不取不滿五瓶者每瓶二角郵力另加

NEURAPHEN 紐祿豐 止痛片 韋廉士

英皇抵奧

◎維也納八日哈瓦斯社電、英國國王愛德華八世、頃於本日、自匈牙利京城到達此間、歡迎人員齊集車站、歡呼不止、英王下車後、當由該國公使塞爾皮爵士、陪同前往旅邸休息、

一分郵票一張 值二百萬
倫敦市場無受主

同盟八日特訊、英領紐尼亞之最初一分郵票、世界上僅存二張、一為英國皇室所有、收藏之後、從未出世、一落於美國富豪故興登氏之手、郵票蒐集家對此逸品、垂涎欲滴、二年以前、此價重連城之郵票、忽出出現於倫敦市、索價十萬磅、（約百七八十萬元）卽少一厘亦不脫手、蓋自興登氏死後、其遺族携往倫敦求售也、英國雖多古玩家、然尚無以二百萬元購郵票一張者、故最近仍携還美國、但興登氏十四年前以七萬磅購此郵票、今其遺族索十萬磅、亦不為過、且有人曾還價八萬磅、而其遺族尙欲待價而沽也、

葡艦叛變轟砲台
葡京大震動
砲隊同擊而獲命中 兩艦受損叛兵屈服

◎葡京里斯本八日路透社電、今日有葡軍艦兩艘之海員一部份叛變、佔奪艦中之指揮權、發砲轟擊里斯本砲台、致葡京大為震動、陸上砲隊當時曾發砲回擊、而獲命中、故兩艦皆受損、當交轟之際、有砲彈數枚落於里斯本港中、叛兵旋屈服、兩艦均經曳至太格斯港、

◎葡萄牙京城七日國民新聞社電、主力艦阿爾布戈格號及驅逐艦達沃號、現泊泰格斯河、其水手今日突然譁變、但經阿爾瑪達砲台開砲轟擊後、卽告降伏、一般人以為此係葡萄牙叛亂之先聲、惟政府當局則稱此係偶發事件、全國甚為平靖云、

葡京局部戒嚴 ◎里斯本八日路透電、葡軍艦兩艘一部份水兵叛變之結果、葡政府已宣布部份的戒嚴令、里斯本地方所有之軍隊、皆奉令不許擅離兵營、各要隘地點、均已派隊駐守、各處公共建築物、現皆有警察護衛、此次參加叛變之軍艦、係小砲艇「阿爾方索阿爾布奎瓜」號、及驅逐艦「達沃」號、政府當時獲得該二艦發生叛變消息後、卽

迅速採取行動 立卽下令岸上之砲台、準備轟擊叛艦、故叛兵等開放第一砲之後、砲台立卽加以還擊、兩艦皆被擊中、旋卽屈服投降、目下此兩艦已被拖入台格斯港內、英輪「阿斯都利亞斯」號及「斯脫萊特摩爾」號之旅客、曾目擊轟擊時之驚險狀況、聞「斯脫萊特摩爾」號、在雙方開始互轟時、卽避入達格斯港、該輪行動敏捷、開足機力由達格斯海口入港、現在葡萄牙全境、均極安謐云

南路叛軍
進攻達拉凡拉
否認呼埃斯加被克服說

◎西班牙戴納夫港八日哈瓦斯社電、南路國民軍總司令弗朗哥將軍、頃發表消息稱、官軍一縱隊、昨日進攻達拉凡拉城（在瑪德里西南一百七十公里）、當在距城八公里地方、被國民軍擊潰、國民軍斃敵四百名、俘虜官百五十名、奪獲卡車十輛、至雅格上校所統率之國民軍一隊、卽準備開往多萊陀城應援亞爾古柴宮守軍者、頃已到達距城[illegible]公里之處云、至官軍方面所傳呼埃斯加城已被克服之說、此間頃已加以否認、並謂官軍進攻該城者、業已敗退、卽進攻南部戈爾杜巴城者、亦已敗退、又據北部戈倫那城消息、國民軍業將倫脫里亞城與巴薩奇港佔領、現與桑內拔斯天港相距不過四公里之遙云、

法內閣贊成
白倫強硬態度
不改變對西不干涉政策

◎巴黎七日國民海通社電、據此間所知、昨日白倫首相在社會黨大會席上所發表之演說、極力主張政府決不改變對西班牙內亂之不干涉政策、今日閣議已得全體閣員贊成、

駐西外交團工作停頓
官軍不願與叛軍妥協
外交團提議已遭拒絕

◎西法邊境聖約翰德呂士八日路透社電、駐西班牙外交團之工作、志在使西班牙內戰人道化者、頃已受瑪德里政府所持態度之妨礙、目前政府之代表仍留聖約翰德呂士、但彼等顯已經西班牙工黨領袖加巴勒維斯之新內閣所否認、聞瑪德里當局頃不願與叛軍成立妥協、外交團最近之提議、已遭切實拒絕、同時傳聞叛軍因官軍曾用毒瓦斯作戰、揚言擬取同樣行動、以事報復、駐瑪德里英代辦福白斯已奉英政府訓令向瑪德里當局詳詢眞相、而告以如果有此行動、各國輿論必不直之、同時刻居安達伊之駐西班牙英大使祁爾登氏、已被請設法經外交團之合作、以同樣警告傳達叛軍方面、使知在內戰中用及毒瓦斯、必將發生嚴重之後果、聞英國迄今尙未獲有對抗雙方之一曾使用毒瓦斯之證據、

不干涉國際委會首次會
今晨在英外部召開
參加者約共有廿四國

◎倫敦七日路透電、英政府已照會有關係各政府、謂辦理因不干涉西班牙內戰協定所發生事件之國際委員會、定星期三晨在外交部舉行第一次會議、倫敦現希望在星期三日前可收到葡政府之最後覆文、蓋關於該委員會工作之解釋、業已送致葡政府、而與致柏林者同也、故第一次會議葡代表或可出席、參加該委員會者、大約共有二十四國、

反抗禁止軍火運西
法軍械工人停工一小時

◎巴黎七日路透電、巴黎區內有軍械工廠之重工業工人二十萬人、今日停工一小時、反抗禁止軍火輪往西班牙、但幸未肇禍、至當日午後五時均安然復工矣、

美前總理史汀生
刊行「遠東危機」
內容詳敘日軍佔東北後
史氏負責談判經過情形

◎紐約七日國民新聞社電、前國務總理史汀生將於明日刊行新書、名「遠東危機」、其主旨謂美日兩國對於滿洲問題現在實難獲得任何協定、其故則因任何解決辦法、可為日本接受者、必為中國垢病、此書內容、對於日軍佔領滿洲之後、史汀生負責談判經過情形、敘述甚詳、首稱、當日軍佔領滿洲之前、日本前駐美使出淵、曾向史汀生宣稱、美國與論對於日本「如此親善」、本人因望能在退任之前與美國當局解決移民問題、日軍

侵略 滿洲之時、史汀生對於英國不與美國合作、大加批評、認為美國政府宣布不承認政策後、美國所遭遇之打擊、謂英國當時對日不能作強有力之表示、致使日人相信英美合作之不可能、而使日本振振有詞、指責中國之不統一、妨害條約之履行、其次史汀生披露外交經過云、一九三二年二月間、彼曾擬勸告英國前外相西門正式與美國採取共同行動、援引九國公約以應付日本、但此一行動卒因英國之冷淡而無從實現、

最後 史汀生宣稱、日本苟在中國採取軍事行動、適足使其無從經商、影響所及將使日本預算無法平衡而已、職是之故、日本最後必悟、其本國最大利益、端賴對華親善、然此決非武力所能濟事、史汀生對於國聯消弭戰事並阻止日本直接併吞滿洲、頗加贊許、但以為國聯盟約與凡爾賽和約合為一體、致使國聯成為僅僅維持現狀之機關、認為國聯一大弱點、其結論預測美日兩國關係雖不免時起風浪、但必有恢復親善之日云、

蘇聯向日抗議
日軍侵蘇邊界
舉出不幸事件五點
要求採取有效辦法

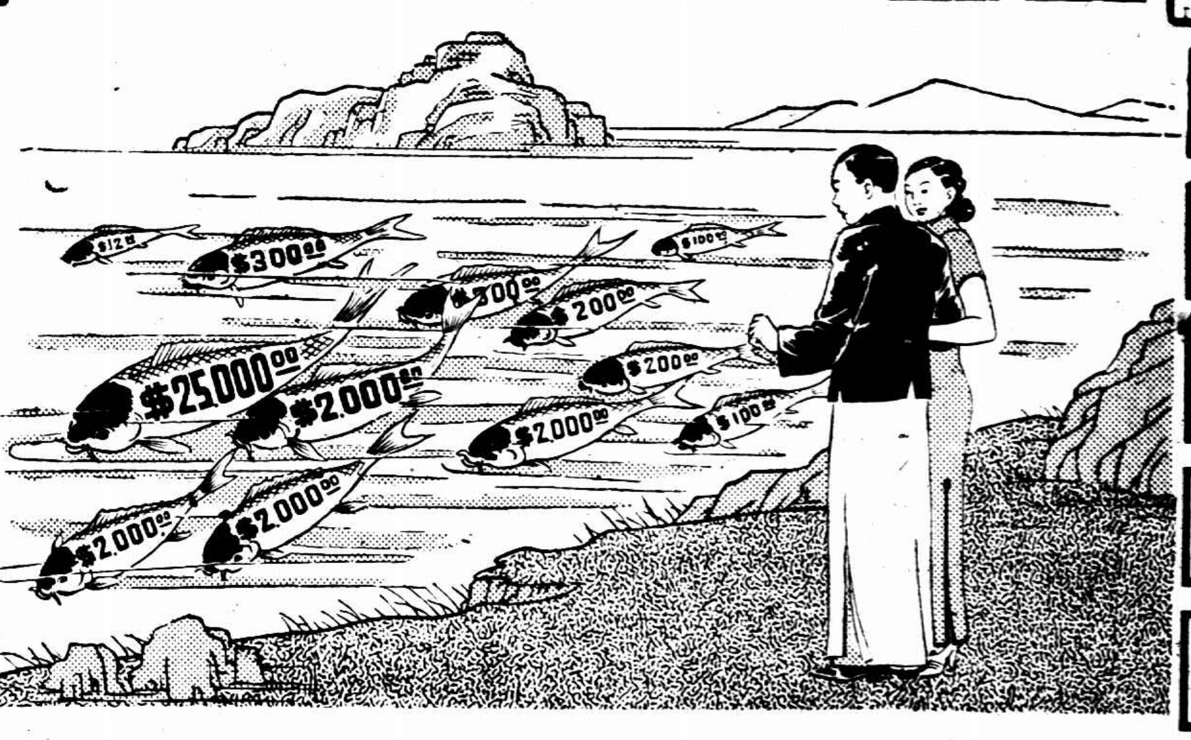
◎莫斯科七日路透電、蘇俄駐日大使優列尼夫、於接奉蘇俄政府訓令後、今日特往訪日外相有田八郎、對於滿洲之日軍侵入蘇界之行動提出抗議、優列尼夫氏舉出不幸事件五點、要求日方採取有效辦法、保證此種同樣事件之不再發生、

湖嘉蘇嘉兩路通車
十月一日補行通車禮
備乘客稱便

湖州直達蘇州嘉興兩路長途汽車、通行已有半月、蘇滬間火車、每日上下各有十次之多、由滬至蘇、轉乘蘇嘉路長途汽車至吳江・北坼・平望・震澤・南潯・湖州・暨由平望至盛澤・王江涇・雙橋・嘉興等處、均可轉瞬卽屆、全路平坦、皆由該公司澈底修整、車輛又係新造、故能准時到達、比較他車快速、各站站員照料周到、携帶行李、亦甚便利、誠為蘇浙兩省貫通最重要之途徑也、其中尤有區間車八班、來回十六次、更有正班車四十餘次、家常坐用之小包車、凡經過之大小各站、有二十餘處、均可通電招呼、將來倘須聯運貨物、積極進行、足以證明該兩路組織之完備、倘須招請各輪局、改蘇滬長途為接客短班、如沿路兩旁接通之鉅大市鎮、有雙林・烏鎮・練市・新市・善璉・織里・義皐・菱湖・荻埕・袁家匯・下昂・洛舍等鎮二十餘處、再通至鄉村小市及七十二漊港、不下二百餘處、倘有吳興西鄉毗連皖浙六七縣、所屬泗安・梅溪・和平・以橋為名之鄉鎮、暨山鄉原有之市鎮、亦有百餘處、均可會集於湖州、可達蘇嘉杭滬、現聞該兩路定十月一日補行通車禮、邀請經過蘇浙各縣之縣府・公安局・暨各地工商學界參加、屆時由該公司董事陳勤士・沈聯芳・張暄初・金潤泉・張伯岐・張孔修・王遜達・沈田莘・徐子為・龐贊臣・周健初・張廣虞・祁葆生・陳一之・毛浩甄・監察張慰如・陳恕臣・沈秋安・經理金湯侯・副理趙龍山・姜定宇・秘書凌頌如・課長鄭受光・魯覺侯等招待云、

國華中學正式上課

本市戈登路國華中學於日前開學、昨日正式上課、除舊生外、新生計數百人、紀念周中校董曾公權胡叔[illegible]、[illegible]、又[illegible]初高中一年級外[illegible]、[illegible]、可[illegible]



臨淵羨魚 不如退而結網

目覩游魚徒事羨慕不如退而結網個人經濟問題亦何獨不然每有見人富有而嘖嘖艷羨者其實如每月節省靡費從事儲蓄則人人均有致富之機會儲蓄之道不一要以本穩利厚到期有整數可領抽籤給彩則隨時有致富機會一舉兩得莫善於此本會係奉國民政府特許設立基金充厚所訂儲蓄辦法對於以上種種條件完全具備儲蓄期滿既有優厚之紅利可分每月抽籤後有鉅額之彩金可得特彩二萬五千元由本會担保貼足另有頭二三四等彩以及附彩末彩甚多目前加入因會單號數尚少中彩之機會甚多有志儲蓄者請速入會（另備章程 承索即奉）

中央儲蓄會

會址上海漢口路一二六號
電話總機一七二四九

22-36

杜重遠恢復自由 刑期已滿

一在醫院看管之警士昨日下午奉命返局
聞杜在滬不擬久留定日內赴九江休養一

新生週刊主辦人杜重遠、因該刊於去年五月四日載易水所著閒話皇帝一文、被江蘇高等法院第二分院於去年七月九日依誹謗友邦元首妨害國交罪、處有期徒刑一年二月、當庭送監執行、並不准上訴、嗣經杜妻侯御之抗告結果、最高法院於去年九月間裁定准予上訴、並停止執行徒刑、在上訴期間、上訴人杜重遠仍羈押漕河涇江蘇第二模範監獄、杜因病請求交保、經高二分院指定改押虹橋療養院診病、由公安局派警探看管、最高法院最近對於杜重遠妨害國交上訴案、已判決上訴駁回、仍處徒刑一年二月、以前羈押日數、以一日抵徒刑一日、計算至昨日刑期已滿、記者於昨日上午十一時赴虹橋療養院探訪、杜因病尚未痊、謝絕接見、據公安局所派警長侯定一語記者、我們尚未奉到上峰開釋他的命令、待他恢復自由後、各位記者可以到他公館裏去訪問、至午後一時許、記者探得確悉、杜重遠已經開釋、公安局所派警長侯定一、亦奉命率警士返局、聞杜重遠恢復自由後在滬不久留、定日內赴九江休養、

朱子雲之師妹

聲請傳朱調解

確認親生女

朱否認師妹所訴一切
昨日開庭調解未成

住居虹口周家嘴路四百四十七號之國醫朱子雲、平日業務異常發達、最近有上海婦人黃補天(四十五歲)者、延沙訓義律師在第一特院民事調解處訴請傳集調解、確認朱子雲之女朱阿毛爲其本人與朱所生、其所敘事實、爲聲請人黃補天爲已故名醫黃曉初之女、當聲請人十四歲時、朱子雲即投其父處學習醫道、且曆住宿該處、故聲請人與朱子雲情感極佳、誼同兄妹、而朱曾一度向聲請人

求婚・ 經加拒絕、嗣聲請人嫁石秀剛爲室、不數年而喪所天、歸居母家、乃朱子雲不時前來引誘、重申舊請、誓同偕老、聲請人覺受其愚、即賃屋同居於虹口實華里、旋生一女名阿毛、(現已成年、亦被列爲第二聲請人)經朱抱回領育、乃後朱即變態、經與交涉、朱始月給生活費一二三百金不等、在初聲請人與阿毛每年尚有數度

來往・ 近則朱禁止阿毛與聲請人往來、且將生活費停止給付、由聲請人委託姚承勵律師致函交涉、而朱則委陸起律師函復絕對否認與聲請人有任何關係、乃延沙律師提起調解之聲請、請求確認朱阿毛爲其親生女、並停止濫用權利等等、此案昨晨由特一院王去非推事開民十一法庭傳集調解、朱子雲延陸起律師代理到庭、即據沙律師代表黃補天陳述聲請理由後、即據陸律師起而

答辯・ 稱對否認聲請人所謂之事實、謂朱子雲與聲請人爲師兄師妹、當聲請人孀居母家時、忽生小孩、即阿毛、乃即不容於夫家、朱子雲爲之設法將阿毛送由其岳家馬姓領育、全屬道德問題、即今阿毛之出閣與張姓、亦由馬家主持、有

禮簿・ 等可資證明、故聲請人所訴全屬空中樓閣云云、庭上詢以是否有和解可能、陸律師即聲明爲絕對不可能云云、王推事乃宣告調解不成、着聲請人另行正式起訴、據悉該阿毛曾與海上聞人魏某之第三子締訂婚約、嗣因某種原因而解約、今則已嫁張姓矣

血液不潔

人體血液不潔，必多發疥，而癬，瘰癧，腫瘍等發現，[illegible]

「哈爾十四號六零六」[illegible]

太和藥房發行
各地藥房均售

啞叭說話聾子能聽

[illegible]

強身補血肝膏妙劑
利凡命
上海新亞藥廠製造 藥房均售

張伯方提起上訴

不知鄭澄清……

僞造公文

榮取者保證東款・定十五日宣判

理 由

業已除名之上海市商會前屆執委鄭澄清、因指章榮初所創辦之中國國貨製造之黨國旗、其原料採用劣貨、乃僞造市商會派員調查之公文、冒簽前屆主席委員俞佐廷名義、敲詐其妻弟中和色廠經理張伯方持文訪章圖詐五萬金、經章報由商會議決、將鄭之執委取銷、並由俞對鄭張提起刑訴、

鄭於案發後逃逸

張則由第一特院傳案訊明、判處徒刑二年半、並科罰金五百元、褫奪公權五年在案、現張因不服初審判決、延范剛律師具狀向高二分院上訴、昨日下午由郁庭長特開合議庭集訊、張承認鄭澄清着其將公文携往章處不諱、惟稱渠實不知該項公文出於鄭之僞造、而渠向章索取者係章欠交之中和色廠股款、絕對非向索賄等語、而范剛律師復爲辯護、以章榮初所認

中和股款五千元

迄尙無資交付、張伯方焉能向索五萬金、至初審時張子廉所書證明張向章索款之證明信、尤不足採取、應請撤銷原判、宣告上訴人無罪云云、被上訴人俞佐廷之律師袁漢雲則以鄭張係屬郎舅、該項公文由鄭僞造、張殊不能諉爲不知、要求庭上依法懲治云云、郁庭長遂諭候九月十五日下午宣判、

情侶成仇

假造遺書勒斃揀茶女

漢口歡迎旅館離奇命案
凶手就逮供出經過
趁此嫁禍幾累無辜

漢口路、本市[illegible]歡迎旅社、昨晚發生離奇命案、死者爲一年僅十七之揀茶[illegible]花女、凶手爲其情侶、[illegible]、凶手於四十八小時內、在[illegible]被獲、[illegible]第四分局、又因[illegible]、乃立派[illegible]前往、[illegible]、由局訊明、移解法院、

因愛成仇

少女[illegible]、現年十七歲、去歲二月間、由[illegible]介紹入民生[illegible]茶莊爲揀茶女、[illegible]一般店員、咸[illegible]、中有一[illegible]新昌者、尤力獻殷勤、久而久之、[illegible]失身、常假歡迎旅館幽會、且訂白首之約、詎料近日[illegible]與其他店員[illegible]、[illegible]成仇、

殺機頓起

[illegible]歡迎旅社[illegible]、殺機頓起、而表面仍不動聲色、前晚[illegible]歡迎旅社二十七號、至深夜十二時、[illegible]、其後經茶役發覺、[illegible]、於是報告公安局[illegible]分局、旋又發現遺書一封、大意[illegible]、而[illegible]係[illegible]故作疑陣、

破案經過

[illegible]案發生後、社會[illegible]、初不知死者爲何許人、因[illegible]、始[illegible]其姓氏、公安[illegible]分局、[illegible]、[illegible]

兇犯供詞

[illegible]在第四分局及法院、供殺人情形、[illegible]不諱、其初[illegible]

(問)你與[illegible]如何發生關係、(答)我以前在龍泉茶莊充當茶莊幫工、(答)端午節被開除、現在賦閑、(問)你們發生關係、共開過幾次房間、(答)我們[illegible]、共開過八次房間、(問)你們每次開房間是否一路、或是[illegible]去的、(答)每次先在店內約定、我先[illegible]、(問)你在龍泉被開除後、怎樣又[illegible]到她的(答)我在龍泉歇工後、彼亦另到[illegible]新街天生茶莊揀茶[illegible]常去找她、(問)女人死的那天、你到什麼地方找她呢、(答)在[illegible]附近[illegible]着、(問)到歡迎旅館是一路去、還是先後去、(答)我先去、她後來、(問)在歡迎旅社你們做些什麼、說些什麼、(答)並未做什麼、不過爭吵幾句、(問)你爲什麼勒死她、用什麼方法勒死、(答)因她看[illegible]、[illegible]、所以恨她、[illegible]

揚子女客服毒

受辱輕生

昨日中午十二時許、漢口路揚子飯店二百十號房間、有一女客徐玉珍、吞服生鴉片自殺、後經茶房發覺、打開房門、見該女客已不省人事、當即車送醫院救治、幸發覺尚早、生命無虞、據女云彼係威海衛路鄭同興機器廠主之妾、在家時受家人恥辱、自思爲人乏味、遂出走投旅館自殺、

印刷所主人與傭婦 被訴通姦

[illegible]

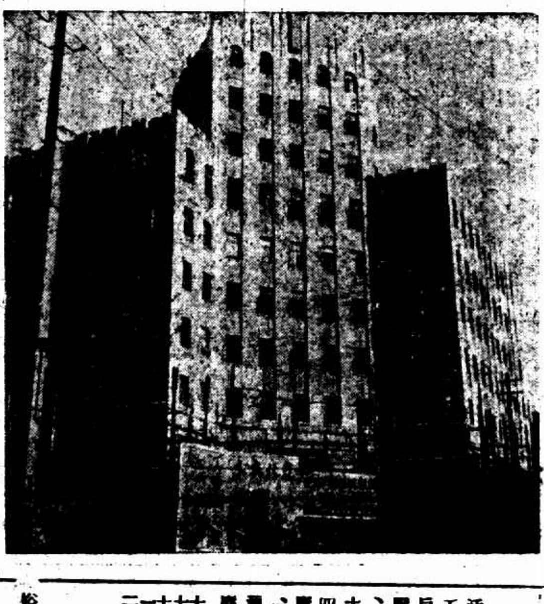
汽車撞死老人

[illegible]

五洲藥房福州路新厦將落成

外觀宏偉莊嚴內部設備完美
現已遷入辦公下月正式開幕

五洲大藥房有限公司福州路[illegible]落成、定於十月十日正式開幕、[illegible]係上海通利公司繪圖設計、[illegible]司承包、[illegible]衛生設備由[illegible]中公司承包、[illegible]三十[illegible]尺、外部[illegible]、內爲大堂、[illegible]一種雲母石製、[illegible]成新式花樣、[illegible]電梯、而[illegible]上層、[illegible]公部分、[illegible]十分便利、[illegible]各層[illegible]、亦已分[illegible]、師診所、[illegible]良以[illegible]點便利而設備又[illegible]、可在[illegible]、[illegible]休息之所、至全部光線充足、[illegible]入辦公[illegible]、



上海青年會宗教教育社 徵招社員

[illegible]

本行專備紅色喜事轎車

車內特備繡花簾帳
包全天實洋十六元
出租轎車一元
送客[illegible]
開車喜封酒力飯金一應在內另加二元

億太汽車公司啓 電話九三〇〇〇

今晨國外商電

△紐約市場八日電訊 [illegible]

△倫敦市場八日電訊 [illegible]

債市

先跌後回仍成盤旋之局

升降甚微 戊種本月獨漲二角

[illegible]

紗市漲跌不一 棉市仍有起色

標紗 昨(八日)標紗市[illegible]

現紗 [illegible]

標花 昨(八日)標花市[illegible]

現棉 [illegible]

標粉纖趨疲風 期麥近軟遠平

現銷愈呆廠存漸積

標粉 昨(八日)粉市上午開盤、[illegible]

標麥 昨(八日)麥市上午開盤、[illegible]

紗布交易所 [illegible]

上海麵粉交易所 [illegible]

雜糧油餅交易所 [illegible]

滬北米市 [illegible]

滬南米市 [illegible]

標金 市況趨疲

盤小九角

[illegible]

自早 [illegible]

現金 [illegible]

揭價 [illegible]

條銀 [illegible]

標面 [illegible]

外匯 英平美鬆

昨(九月八日)外[illegible]

英金 [illegible]

美金 [illegible]

◆銀樓飾金 大同行兌出 市平每兩一百十七元 收進一百十一元

▼海外匯兌 [illegible]

▼海外銀價 [illegible]

銀洋錢市 [illegible]

上海拆息 [illegible]

豐掛牌 [illegible]

中央銀行掛牌 [illegible]

美日匯兌 [illegible]

下午市價 [illegible]

英匯 上午未做開 下午市價 [illegible]

美匯 [illegible]

威力生
遺精早洩
[illegible]
永壽大藥房

天一味母

招商局船期廣告

泰順 [illegible]
江華 [illegible]
新江天 [illegible]
海貞 [illegible]
海利 [illegible]
安興 [illegible]
海祥 [illegible]
新銘 [illegible]
海瑞 [illegible]

日本郵船公司

[illegible]

農工商候選人 今日開票揭曉

本市農工商三個職業團體應出國民大會代表候選人之推選、定今日（九日）上午九時由選舉監督指定、在楓林橋市黨部大禮堂分組開票、國選事務所並已派員佈置妥善、並派定農工商三組候選人開票管理員及監察員、計農會（包括漁會）組開票管理員黃偶人・曹沛滋・開票監察員張小通・工會組開票管理員李維熊・楊德安・開票監察員張震會・商會組開票管理員朱養吾・何元明・周循鈞・顧若峰・開票監察員汪曼雲・顧若峰・屆時除由選舉監督總幹事親臨督同管理員監察員依法開票外、凡該三團體單位之推選人、如欲參觀、可依選舉法施行細則第七十九條備函請求事務所、發給參觀券、入場參觀云、

大學聯合會電要建議 專科學校應參加選舉

[illegible]

顧茂昌號門庭若市

[illegible]

東昌路北京路間 市輪渡駛專班

[illegible]

中西藥房補品暢銷

[illegible]

馬牛龍專治小腸疝氣

[illegible]

龍文書店近訊

[illegible]

鑫記大舞台 十一本西遊記之盛況

[illegible]

南京路新新公司後面慈安里內
雲懷高等藝術照相室
雪懷名照 快報
四小時可取
二寸一打一元 ● 四寸八張一元
好到極點快到極點

上海英租界浙江路愛倫雅橋口 電話 九四七六三
三發無線電行
三週紀念大贈品十天
應球牌四燈機 每座二十元
犧牲品
一燈直流機 每座洋三元
四燈交流機 每座洋八元
五燈交流機 每座洋十六元
四燈交流機 每座洋十二元
四燈交流機 每座洋十五元
五燈交流機 每座洋念四元
最新強力五燈交流機 每座洋卅二元
新式喇叭二燈直流機 每座洋六元
強力喇叭三燈直流機 每座洋十五元
新式喇叭四燈直流機 每座洋念四元
新式喇叭五燈直流機 每座洋卅二元
修理部 ●出保●免修● ●立單●費理●
聘請專門技師代客改裝出立保單取價比衆克己
注意 贈品 向本行無論購買交流直流收音機一座者▲贈送最新出版價值一元四角大戲考一部 多購多贈 犧牲品不在此例 各種另件削碼大賤賣
牌子老 力足 中央 BA 電 每套六角五分

秦氏 砂眼藥水 秦錫祺監製
[illegible]

專家朱子秋醫士 脫肛丸
[illegible]

拔牙專家
本醫生拔牙一定不痛 [illegible]
盛培基牙科

支店南京路雲南路轉角 總店老北門口轉角
茂昌
優待顧客繼續舉行 最有信用購貨還本
購貨發票號碼末一字對念七期航空券頭獎末一字同可得國幣一元末二字同退還貨價
品質高超一切 驗光週詳準確 裝配美觀舒適 售價第一便宜
驗光眼鏡不論光度深淺每副一元
克羅克司眼鏡 每副二元
美國夾白金眼鏡 每副三元起
總理牌真茶晶眼鏡 每副三元起
獨家經理蔡司眼鏡片 特別廉售

光華
總號 南京路新世界東首大慶里口
南號 老北門口[illegible]
西號 [illegible]
北號 江灣路六九三號
德國蔡司眼鏡片 每對祇售四元五角
購貨還本繼續舉行
光華有貨無貨……參觀便知 廣告誰是誰非……一見分明
備有耶那廠檢查蔡司真僞儀除爲本公司售出者作強有力之證明外並義務代各界檢驗真僞
全部眼鏡比衆便宜

新新花園
夏令遊藝大會 門票小洋二角 贈送[illegible]二
▶大京班特請超等名角日夜登台◀
秋芷芳 張遠亭 張銘軒 楊菊笙 董明艷 董月紅 張雲亭 筱艷芳
（日）子千投親
（夜）三本徐延昭
▶即香蓮帕◀
生路 准本十夜六月初啟演 次演
▶新聲社高尚話劇◀
（日）●明星小老八● （夜）●就是我●
尚志社 紹興文戲 （日）上本合同紙 （夜）七本玉蜻蜓
影戲場 國產武俠名片 五集關東大俠
精神團 張冶兒 （日）醉鬼 （夜）呆大富貴

南京路西藏路口 皇后劇院
秦哈哈 王劍心 王君達 王雪艷 王美玉 汪優遊 錢麗鐸 張振麗 倪明星
王君達改編滑稽香艷哀感家庭名劇
●今天日夜開演 全部玉蜻蜓
王美玉飾三師太
電話九二〇五 [illegible]

樂路響導社
◆◆◆招請女職員◆◆◆
資格 品貌端正 小學畢業 年齡念左右
待遇 月薪四元至十元 供給膳宿
時間 每日上午十時至下午六時
地址 大新街仁濟里對面大華旅館坊 電話▼九四八〇〇

法租界八仙橋 黃金大戲院 電話八四二一三
王芸芳 麒麟童 小楊月樓 董志揚
◀今夜獻演▶
頭本封神榜

回力球
1 賈多 2 莫克力骨 3 海拉多 4 拉飛爾 5 楚曼地 6 爾魁地
1 阿拉那 2 蘇羅沙伯 3 普登巧 4 阿斯佩蒂 5 拉摩司 6 色拉伊
本場香賓定於本月念八日開獎

四班申曲名家 新光大戲院登台
今天日戲 前集百花台 全部百花台 簡說 [illegible]
今天夜戲 前集二度梅花 二度梅花 簡說 [illegible]
明天日戲 後集百花台
明天夜戲 後集二度梅花
後天日戲 孟姜女
後天夜戲 珍珠塔 方卿唱道情
座價 （日）樓上五角 三角 一角 樓下七角 四角 二角 （夜）樓上一元 七角 四角 二角 樓下 六角 三角 [illegible]

永安天韻樓
特請南北馳名蹦蹦戲日夜登台
張九鳳 王萬良 林艷小仙 花鸞 芙蓉花 評戲皇后 林幽 趙鸞德 花小廣 李義琴 芬
（日戲）三節烈 （夜戲）眞假牡丹
場內不另售券
新柳社 電影明星 夏佩珍 及全體話劇家
今晚新編現代名劇 姊妹倆的秘密
●影戲場日夜開映● 一世之雄 世界偉大武俠著名巨片 尚有聲
大京班名藝員今夜拿手好戲
筱桂芳 黃金台 譚紅梅 錢艷芳 實蟾送酒 安樹良 錢艷秋 罵殿 王小雲 張月亭 郭坤泉 全武行 戰皖城 徐碧艷 于桂芬 鬧院 筱茹 蓋珍利 蓋廷 打鑾駕 丁福祿 徐雲霆 全武行 九江口 王元芳

南京路西藏路 上海新世界 電話 [illegible]
門票壹角 買一送一
本世界賽會山積四個客人拾萬 [illegible]
大京班 日戲 烏龍院 忠孝圖 全武行 一箭仇 寶蓮燈 鳳陽花鼓 野豬林 [illegible]
夜戲 二本樊梨花
露天電影 俠義巨片 雪中孤女
光明話劇 日戲 頭本珍珠塔 夜戲 三本俠女救夫人
紹興文戲 日戲 二本玉堂春 夜戲 二本玉蜻蜓
改良甬劇 日戲 天仙下凡 女中四海 夜戲 送花會妻 姑嫂買花
一新團 滑稽 日戲 詳夢 夜戲 馬介甫
七 [illegible]
滑稽大名家 吳愛華 裴揚華 仲心笑 陸奇奇 陸希希 唐笑飛 大姑姑 趙寶珊
普[illegible] 丁[illegible] 精[illegible] 施[illegible] [illegible]

中央大戲院 電話 九九一六二 [illegible]
時間 二時半 八時 兩場 價目 樓下二角 樓上三角 四角
天一影片公司當年香艷稗史名片
陳玉梅 胡恨生 吳愛珠主演
前後部雙珠鳳
特印全部拷貝前後二十大本一場看完

鑫記共舞台 電話八四八〇八
今夜初次公演
第七集 火燒紅蓮寺
價目 樓上一角 三角半 六角 樓下 二角半 四角半 八角

鑫記大舞臺 地址 二馬路 電話 九〇一〇〇 九〇二〇〇
◀今夜首次公演▶
全滬觀衆渴望已久的
第十一本 西遊記
日戲價目 三樓一角 二樓二角 正廳四角 三角 五角
夜戲價目 三樓一角 二樓二角 三角 正廳二角 四角 八角 九角

先施樂園 門票小洋二角 買一送一
安樂大劇場文武京戲全體藝員日夜登台
夏庭君 劉玉蘭 碧玉貞 王其昌 王俊宸 胡玉樓 趙奎官
日戲 捉曹 [illegible] 武家坡 劍峰山 夜戲 戰太平 [illegible] 長坂坡 [illegible]
影戲場 日夜開映 林華出品 天一 浪漫 女英雄 主演 陳玉梅 [illegible]
華北評劇團 蹦蹦戲 賽靈芝 鈺靈芝 張彩蘭 [illegible]
娛樂社 新白話劇 陳鳳影 宋筱英 丁鳳英 武天虛 顧玉蓮 [illegible]
日戲 落金扇 夜戲 下本珠塔
劉玉鳳 高素芳 陳翠香 樂鎧三 周玉鳳 小義林 李祥卿 劉健華 [illegible]
（日戲）開瓶計 茶謗 （夜戲）狠毒計 花爲媒
社會名貴片 烈夫報仇 女 [illegible]
▶吉慶班◀ 筱月紅 任財進 金月昇 紹興文戲
錢炳章▶新奇武技●大套戲法

小世界 華界最大之遊藝場 門票每位大洋一角
越劇 添聘 越劇先進 獨一無二 超等小生 裘鳳山 准於明日登台
◀乾坤大劇場▶
●日戲● 百草堂 寒窰 雙龍大會
●夜戲● 雙泗五賣南捧打薄情郎 頭洲台弓天 彩城山計門
鐘社話劇 日戲 秦雲梅 夜戲 神秘之夜
（預告）二本火燒紅蓮寺 准十二夜開演
林[illegible] 林[illegible] 沈[illegible] 王[illegible] 沈[illegible] 何[illegible] 何[illegible] 麗花社 滑稽劇 笑話戲 王天笑 乾坤 科學魔術 高彈子 尚房 [illegible]
高[illegible] 南方歌劇 朱唐[illegible] 紅玫瑰 歌舞團 文武越劇 金[illegible] 沈一鶴 維揚文戲 筱筱 [illegible] 趙長松

大新遊樂場 門票小洋兩角 場內不再售票
大新大劇場
彩鳳池 金月樓 花艷美 小笑 于叔良 美春樓 徐鴻聲 [illegible]
萬能武生 王少泉
日戲 夜戲 [illegible]
◀電影場▶ 日夜開映 [illegible] 長恨歌 虎口餘生
◀鳴社話劇▶ 蔡張徐張林胡萬 [illegible] 三李 半張小照
文月社 筱文[illegible] 筱月珍 [illegible]
湖流滑稽 劉[illegible] [illegible] 每夜登台
和合團 江[illegible] 鮑[illegible] [illegible]
雅韻社 滑稽京戲 王[illegible] 房[illegible] 張[illegible] 日夜登台
◀應時滑稽▶ 呂笑峰 一包 飛
◀現代滑稽▶ 范哈哈 高步運
本場各種精彩節目繁多美不勝收不及詳載